

# S T R U Č N Ý O B S A H

Předmluva .....	7
Předmluva k 2. vydání .....	9
<b>1. ÚVOD</b>	
1.1 Účel a zaměření této gramatiky .....	12
1.2 Charakter této gramatiky .....	12
1.3 Obsah a uspořádání .....	13
1.4 Způsob popisu .....	15
1.5 Rozvržení popisu gramatických jevů .....	15
1.6 Jaký jazyk tato gramatika popisuje .....	16
1.7 Pojem gramatické normy a gramatičnosti .....	17
1.8 Vztah deskripce a preskripce .....	17
1.9 Příklady a doklady gramatických jevů .....	18
1.10 Zdroje citovaných dokladů .....	21
1.11 Užité zkratky a značky .....	21
<b>2. KOMUNIKAČNÍ FUNKCE VĚTY A MODALITA</b>	
2.1 Úvod .....	33
2.2. Druhy komunikačních funkcí a jejich jazykový výraz .....	34
2.3 Formy a funkce vět tázacích .....	76
2.4 Morfologický modus a větná modalita .....	95
<b>3. SLOVOSLED</b>	
3.1 Obecná charakteristika .....	126
3.2 Slovosled fixní .....	126
3.3 Slovosled aktuální (Aktuální členění věty) .....	179
<b>4. POUKAZ K PŘEDMĚTU KOMUNIKACE A ROD SUBSTANTIVA</b>	
4.1 Úvodem .....	209
4.2 Rod substantiva .....	210
4.3 Poukaz k předmětu komunikace .....	222
4.4 Anafora (Textové odkazování) .....	275
4.5 Katafora .....	311
4.6 Základní pravidla o užívání členu .....	314
<b>5. KVANTIFIKACE</b>	
5.1 Obecný úvod .....	319
5.2 Vyjadřování počtu .....	321

5.3	Kvantifikace (nepočitatelného) množství . . . . .	366
5.4	Poukaz na část celku: zlomky . . . . .	376
5.5	Kvantifikace vlastnosti a děje při atribuci a predikaci . . . . .	379
<b>6. ATTRIBUCE</b>		
6.1	Vymezení pojmu atribuce . . . . .	393
6.2	Obecné významové druhy atribuce . . . . .	394
6.3	Formální prostředky atribuce a jejich význam . . . . .	399
6.4	Významové vztahy attributivní a jejich forma . . . . .	440
6.5	Stupňování a srovnávání vlastnosti . . . . .	462
<b>7. PREDIKACE</b>		
7.1	Základní pojmy a termíny . . . . .	474
7.2	Situační struktura predikace . . . . .	477
7.3	Fáze procesu . . . . .	579
7.4	Časová struktura predikace . . . . .	591
7.5	Formální struktura predikace . . . . .	602
<b>8. URČENÍ OKOLNOSTI DĚJE</b>		
8.1	Určení místa . . . . .	615
8.2	Určení času . . . . .	647
8.3	Určení způsobu děje . . . . .	676
8.4	Určení příčiny . . . . .	685
8.5	Určení shody a rozdílu ( <i>stejně jako – na rozdíl od</i> ) . . . . .	705
8.6	Určení zdroje informace (předložky <i>podle – nach, laut, zufolge</i> ) . . . . .	707
8.7	Stažené tvary předložkových pádů ( <i>im, am</i> ) . . . . .	708
<b>9. SOUVĚTÍ</b>		
9.1	Úvodní charakteristika souvětných vztahů . . . . .	715
9.2	Souvětná kompletace . . . . .	716
9.3	Souvětná determinace . . . . .	743
9.4	Souvětí se vztahem rozporu . . . . .	835
9.5	Souvětí s větou vztažnou . . . . .	845
9.6	Souvětná koordinace . . . . .	856
9.7	Křížení vět v rámci souvětí . . . . .	868
<b>10. NEGACE</b>		
10.1	Obecná charakteristika . . . . .	874
10.2	Zápornky . . . . .	876
10.3	Negace celková a částečná . . . . .	879
10.4	Negace vícenásobná . . . . .	892
10.5	Speciální případy negace . . . . .	893
Literatura . . . . .		899
Rejstříky . . . . .		900

V.	Pozice před VF .....	145
	A. Stručný obecný přehled .....	145
	B. Pozice výrazů <i>schon, noch – už, ještě</i> .....	146
	C. Obsazování „ <i>předpolí</i> “ více výrazy než jedním větným členem .....	146
3.2.2.2	Slovosled členů složeného přísudku .....	149
	I. Pojem složeného přísudku .....	149
	II. Pořadí infinitivů v rámci infinitivní skupiny .....	150
	III. Pozice VF ve vedlejších větách se dvěma infinitivy ...	150
	A. Vedlejší věta se dvěma infinitivy a VF slovesa modálního .....	150
	B. Vedlejší věta se dvěma nebo třemi infinitivy a VF slovesa <i>haben</i> nebo <i>werden</i> .....	150
	C. Odchylky od gramatikami popisované normy ...	151
3.2.2.3	Větný rámec .....	152
	I. Větný rámec ve větách elementárních a ve větách řídících .....	152
	A. Charakter větného rámců .....	152
	B. Koncová složka větného rámců .....	153
	II. Větný rámec ve větách závislých .....	156
	A. Druhou částí rámců je VF .....	156
	B. Druhou částí rámců je infinitiv s <i>zu</i> .....	156
	III. „Prázdný rámec“ .....	157
	IV. Větný rámec a slovosled .....	157
	A. Větný rámec a variabilita slovosledu .....	157
	B. Vyčleňování z větného rámců .....	158
3.2.2.4	Slovosled větných členů uvnitř rámců .....	158
	I. Pozice podmětu a předmětu .....	159
	A. Pozice podmětu a předmětu ve větě elementární a ve větě řídící .....	159
	B. Pozice podmětu a předmětu ve větě závislé (vedlejší) .....	161
	II. Pořadí objektů .....	163
	A. Jeden z objektů je zájmeno .....	163
	B. Oba objekty jsou substantiva: dativní objekt předchází objektu akuzativnímu .....	163
	C. Akuzativní objekt předchází určení místa .....	164
	III. Pozice okolnostního určení .....	165
3.2.2.5	Slovosledná pozice, zájmen, častic a morfemu <i>sich</i> .....	166
	I. Slovosledná pozice zájmen .....	166
	A. Osobní zájmeno v podmětové funkci .....	166
	B. Osobní zájmeno v objektové funkci .....	166
	C. Pořadí zájmen .....	167
	II. Slovosledná pozice morfemu <i>sich</i> .....	168
	A. Za VF, k němuž náleží .....	168
	B. Před slovesem, k němuž náleží .....	169

III.	Slovosled a kombinatorika častic .....	171
A.	Časticice v pozici středové .....	171
B.	Časticice v pozici středové nebo začátkové .....	171
C.	Adverbia v koncové pozici .....	175
D.	Kombinatorika častic .....	176
3.3	Slovosled aktuální (Aktuální členění věty) .....	179
3.3.1	Definice .....	179
3.3.2	Téma věty .....	180
3.3.2.1	Definice .....	180
3.3.2.2	Téma uvozovací a navazovací .....	180
3.3.2.3	Kontextová zapojenost a nezapojenost tématu .....	181
3.3.2.4	Slovosledná pozice tématu .....	182
I.	Pozice tématu zapojeného .....	182
II.	Pozice tématu nezapojeného .....	184
3.3.2.5	Tematizace .....	186
I.	Podstata a charakter tematizace .....	186
II.	Příznaková tematizace větných členů, slovních druhů a jejich tvarů .....	187
A.	Příznaková tematizace v obou jazycích .....	187
B.	Příznaková tematizace pouze v němčině .....	188
III.	Nepříznaková tematizace zájmenného předmětu v němčině .....	190
3.3.3	Réma věty a jeho pozice .....	191
3.3.3.1	Pozice rématu .....	191
I.	Pozice bezpříznaková .....	191
II.	Pozice příznaková .....	192
A.	Kontrastivní réma kladné .....	192
B.	Kontrastivní réma záporné .....	193
3.3.3.2	Rematizace .....	194
I.	Rematizace neempcionální .....	194
A.	Réma je umístěno na konec věty .....	194
B.	Réma je umístěno doprostřed německé věty .....	195
II.	Rematizace emocionální .....	196
3.3.4	Konkurence tematizace a rematizace slovesného přísudku v němčině .....	197
3.3.5	Aktuální slovosled a větný rámec .....	197
3.3.5.1	Vyjímání a postponování tématu .....	197
3.3.5.2	Vyjímání a postponování rématu .....	198
I.	Réma je „rozštěpeno“ na dvě části .....	198
A.	Nominální část rématu stojí uvnitř rámců .....	199
B.	Jedna část rématu je slovesný přísudek uzavírající větný rámec .....	199
II.	Réma je elementární .....	199
A.	Porušením rámců je odstraněna dvojznačnost .....	199
B.	Porušením rámců je odstraněna nežádoucí kontrastnost .....	200

3.3.6 Souvětí tematizačně-rematizační (STR) . . . . .	200
I.     STR typu I . . . . .	200
II.    STR typu II . . . . .	201

## 3.1 Obecná charakteristika

### 3.1.1 Co je slovosled

Slovosledem se rozumí určitá **posloupnost (pořadí) slov** ve jmenných skupinách a v **větách**. Více či méně pevná a ustálená **pravidla** lineární výstavby věty jsou v češtině i němčině (jako i v jiných přirozených jazycích) poměrně značitou a neprehlednou oblastí jazykového systému a jeho komunikační realizace.

Práce s velkými elektronickými korpusy začíná ukazovat, že slovosledních pravidel různé míry obecnosti či speciálnosti a různé míry noremnosti je pravděpodobně mnohem více, než si lingvisté ještě v nedávné minulosti dokázali představit. Mozek vzdělaného a řečově zkušeného rodilého mluvčího, který pravidelně čte a piše, dokáže většinou všechna tato pravidla (o mnohých z nich lingvisté pravděpodobně dosud nemají ani tušení) spontánně a neuvědoměle reflektovat a respektovat. Ovšem při užívání cizího jazyka, jakkoli dobré ho ovládáme jako jazyk cizí (tedy nejsme-li absolutně bilingvní) patří slovosled k těm oblastem gramatiky, v nichž se dopouštíme nejčastěji chyb. V současné době není patrně v možnostech žádné gramatiky podat takový popis slovosledních pravidel, jehož osvojení by uživateli cizího jazyka zabránilo udělat takovou slovoslednou chybu, již rodilý mluvčí zpravidla neudělá. Není to možné především proto, že všechna tato pravidla neznáme. A pokud bychom je znali, je otázka, zda by jejich soustava nebyla natolik složitá, že její osvojení by pro běžného uživatele ani nepřipadalové v úvahu. Je proto nutné se smířit a počítat s tím, že při psaní cizím jazykem budeme ve slovosledu vět vždy dělat chyby. Jde jen o to, aby jich bylo co nejméně a aby nevznikaly porušováním či nedodržováním pravidel z nejzákladnějších.

### 3.1.2 Slovosled fixní a slovosled aktuální

Slovosled slovního spojení nebo věty je buď předem daný, ustálený, **fixní**, anebo je **aktuální** (jde o tzv. aktuální členění), tj. takový, který podléhá aktuálnímu komunikačnímu záměru daného slovního spojení či dané věty.

Stranou přitom necháváme jevy čistě **rytmické** výstavby promluvy (např. v textu básnickém) jakožto jevy do značné míry „nadstavbové“ a aktuálně proměnlivé.

**Termín „fixní slovosled“** není dosud v lingvistice zavedený a místo něj se obvykle užívá termínu slovosled „gramatický“ – tohoto termínu je užito i v 1. vydání této gramatiky. Termín „gramatický slovosled“ pro slovosled fixní jsme se rozhodli opustit z prostého důvodu: i aktuální slovosled se řídí jazykovými, a tedy gramatickými pravidly, jež jsou jazyk od jazyka odlišná (jsou takzvaně „language specific“).

Slovosled každé věty je v obou jazycích podmíněn vzájemnou souhou, konkurencí a hierarchií faktorů gramatických a aktuálně komunikačních.

**Slovosled fixní** je integrální součástí syntaxe daného jazyka a nepodléhá žádným komunikačním okolnostem ani záměrům při výstavbě textu. V tomto smyslu jde o soubor fixních pravidel lineárního uspořádání slov v syntaktických strukturách; např. v atrí-

---

# 4. POUKAZ K PŘEDMĚTU KOMUNIKACE A ROD SUBSTANTIVA

---

## OBSAH

4.1	Úvodem .....	209
4.2	Rod substantiva .....	210
4.2.1	Definice a obecné vymezení jevu .....	210
4.2.2	Názvy osob a zvířat vyjadřující přirozený rod .....	211
4.2.3	Přechylování .....	211
4.2.3.1	Přechylování jmen osob .....	212
	I. Přechylování osobních jmen obecných .....	212
	A. Aspekty slovotvorné .....	212
	B. Aspekty komunikační .....	214
	II. Přechylování příjmení v češtině .....	215
4.2.3.2	Přechylování jmen zvířat .....	215
4.2.4	Rod jako formální gramatická kategorie .....	216
4.2.4.1	Obecné vymezení .....	216
4.2.4.2	Významové skupiny substantiv s totožným rodem .....	217
	A. Dny v týdnu .....	217
	B. Měsíce a roční období .....	217
	C. Města .....	217
	D. Státy a regiony .....	217
	E. Řeky .....	219
4.2.4.3	Formální rodové varianty .....	219
	I. Maskulina nebo neutra .....	219
	II. Maskulina nebo feminina .....	220
4.2.4.4	Totožné substantivum různého rodu s různým významem .....	221
	I. Nesouvisející významy .....	221
	II. Související významy .....	221
4.3	Poukaz k předmětu komunikace (PK) .....	222
4.3.1	Obecná charakteristika .....	222
4.3.2	Poukaz k účastníkovi komunikačního aktu ( <i>já, ty</i> ) .....	225
4.3.2.1	Poukaz k mluvčímu .....	225
	I. Zájmena <i>já</i> se zpravidla neužívá .....	225
	II. Zájmena <i>já</i> se užívá zejména .....	226
4.3.2.2	Poukaz k adresátovi .....	227

I.	Zájmeno <i>ty</i> , <i>vy</i> ve větách oznamovacích .....	228
II.	Zájmeno <i>ty</i> , <i>vy</i> ve větách tázacích .....	229
4.3.3	Poukaz k individuálnímu PK „3. osoby“ .....	229
4.3.3.1	Prostý poukaz k individuálnímu PK .....	229
I.	Poukaz k PK jedinečným („unika“) .....	230
A.	Vlastní jména osob .....	230
B.	Jména zeměpisná .....	235
C.	Jména výrobků .....	235
D.	Druhová jména (apelativa) .....	235
II.	Poukaz k PK druhovým .....	236
A.	Poukaz k individuálnímu PK jako k předmětu svého druhu .....	237
B.	Poukaz k určité látce .....	245
C.	Poukaz k určitému jevu abstraktnímu .....	246
4.3.3.2	Poukaz k PK vztahem přináležitosti .....	246
I.	Obecné vymezení .....	246
II.	Způsoby explicitního a implicitního vyjadřování přináležitosti v obou jazycích: stručný nástin .....	247
III.	Konkurence explicitního a implicitního způsobu vyjadřování vztahu přináležitosti .....	248
A.	Druh přináležitosti .....	248
B.	Postavení přisuzovaného PK ve formální struktuře věty .....	254
C.	Význam slovesného příslušku .....	254
D.	Subjektivní postoj .....	254
4.3.3.3	Ukazování na PK .....	255
I.	Obecná charakteristika .....	255
A.	Druhy ukazování .....	255
B.	Prostředky ukazování .....	255
II.	Ukazování verbální a verbálně-gestické .....	256
4.3.4	Poukaz k neurčitému PK .....	260
4.3.4.1	Výběrový PK .....	260
I.	Fakultativní užití českého zájmena <i>nějaký</i> a německý člen neurčitý .....	260
II.	Obligatorní (závazné) užití českého zájmena <i>nějaký</i> a jeho německé ekvivalenty .....	262
III.	Preferenční užití českého zájmena <i>nějaký</i> .....	262
IV.	Německé zájmeno <i>irgendein/irgendwelcher</i> .....	263
4.3.4.2	Neurčitý PK jako individuální předmět ze třídy předmětů téhož druhu .....	263
I.	České zájmeno <i>některý</i> a jeho německé ekvivalenty ..	263
II.	Zájmena <i>někdo, něco – (irgend) jemand, irgendwiler, (irgend) etwas</i> .....	265
III.	<i>Takoví, kteří – solche, die</i> .....	265
IV.	Konkurence zájmen v češtině .....	266

4.3.5	Poukaz ke druhu PK .....	266
4.3.5.1	Jména látková .....	266
4.3.5.2	Jména konkrétních objektů .....	267
I.	Přímý poukaz k druhu PK .....	267
	A. S označuje pouze abstraktně pojatý druh skutečnosti .....	268
	B. S se vztahuje na typické „exempláře“ daného druhu .....	268
	C. S se vztahuje na druh předmětu jakožto libovolný objekt/libovolné objekty daného druhu .....	268
	D. S zdůrazňuje daný druh PK vzhledem k jiným skutečnostem .....	269
II.	<i>Jakýsi + S – eine Art + S</i> .....	270
4.3.5.3	Jména abstraktní .....	270
I.	Generická a negenerická platnost abstraktního S .....	270
II.	Přehled užívání členu u abstrakt .....	270
III.	<i>Irgendein + abstraktní S</i> .....	274
4.3.5.4	Německá substantivizovaná jména typu <i>Erfundenes</i> .....	274
4.4	Anafora (Textové odkazování) .....	275
4.4.1	Obecné vymezení .....	275
4.4.1.1	Explicitní anafora: v obou jazycích .....	275
4.4.1.2	Nulová anafora v češtině .....	275
4.4.2	Koreferenční substantivum .....	276
4.4.2.1	Identické substantivum .....	276
I.	Koreferenční substantivum bez OV v češtině vs. KRS + člen určitý v němčině .....	276
II.	Koreferenční substantivum s odkazovacím <i>ten</i> v češtině .....	277
III.	Koreferenční substantivum s odkazovacím <i>tento – dieser</i> .....	278
IV.	Koreferenční substantivum s odkazovacím <i>týž/tentýž – derselbe</i> .....	279
V.	Koreferenční substantivum s odkazovacím <i>tenhle/tenhlethen</i> v češtině .....	280
VI.	Koreferenční substantivum s odkazovacím <i>onen – jener</i> .....	280
VII.	Koreferenční substantivum s odkazovacím <i>takový – solcher, so ein, derartig</i> .....	281
4.4.2.2	Substantivum dějového významu koreferenční s obsahem přísudku nebo věty .....	282
4.4.2.3	Hyperonymum, synonymum nebo hyponymum .....	282
4.4.3	Odkazovací zájmeno (OZ) .....	285
4.4.3.1	Zájmena osobní .....	285
I.	Úvodní charakteristika situace v obou jazycích .....	285

II.	Situace v češtině .....	287
A.	Zájmeno <i>on</i> v pozici podmětu .....	287
B.	Zájmeno <i>on</i> v pozici syntaktického předmětu .....	288
4.4.3.2	OZ <i>ten</i> vs. <i>der</i> , <i>dieser</i> .....	289
I.	Stručná charakteristika .....	289
II.	Samostatně zastupující OZ <i>ten – der</i> .....	290
	A. Kontaktní anafora .....	290
	B. Distantní anafora .....	291
III.	OZ <i>ten – der</i> s atributem .....	293
IV.	OZ <i>dieser</i> .....	294
4.4.3.3	České OZ <i>to</i> vs. německé OZ <i>es</i> , <i>das</i> , <i>er</i> , <i>da</i> vztahující se k individuálnímu PK .....	295
I.	OZ <i>to – es</i> , <i>das</i> ve větách s identifikačním nebo kvalifikačním přísudkovým jménem .....	295
II.	OZ <i>to – das</i> , <i>es</i> ve větách s rematickým adjektivním atributem .....	296
III.	OZ <i>to</i> vs. <i>das</i> vztahující se na předmět obecně pojímaný jako „ta věc“ nebo „ty věci“ .....	297
4.4.3.4	OZ vztahující se k situaci či komplexnímu PK .....	297
I.	OZ <i>to – es</i> , <i>das</i> , <i>dies</i> ; <i>da</i> .....	297
II.	OZ <i>něco takového</i> – <i>dergleichen</i> .....	299
III.	OZ <i>někdo takový</i> – <i>so jemand</i> .....	299
4.4.3.5	Německé OZ <i>es/das</i> vztahující se k obsahu predikativního adjektiva nebo substantiva a jeho české protějšky .....	299
4.4.3.6	Německá zájmenná předložková adverbia .....	300
4.4.3.7	Německý neurčitý člen ve funkci zájmena vs. české <i>jeden</i> .....	303
4.4.4	Srovnávání dvou přináležitostních vztahů .....	304
4.4.5	Konkurence odkazovacích výrazů .....	304
4.4.5.1	KRS : nulová anafora : <i>ten</i> : zájmeno vztazné v češtině – KRS + člen : OZ <i>er</i> : OZ <i>der</i> : vztazné zájmeno <i>der</i> v němčině .....	305
4.4.5.2	Zájmeno <i>on</i> : anafora nulová : KRS : OZ <i>ten</i> v češtině – <i>er</i> : KRS : OZ <i>der</i> v němčině .....	306
4.4.5.3	Explicitní anaforikum „ <i>tento</i> + KRS“ : anafora nulová v češtině .....	307
4.4.5.4	Anaforikum „ <i>dieser</i> + KRS“ : KRS se členem určitým : OZ <i>dieser</i> : zájmeno osobní v němčině .....	307
4.4.6	Kombinované odkazování .....	308
4.4.6.1	Komplexní anaforikum „ <i>ten</i> + PZ + S“ v češtině .....	308
4.4.6.2	<i>Tento</i> , <i>tenhle</i> – <i>dieser</i> + PZ + S .....	308
4.4.6.3	Kvantifikáční zájmeno ( <i>všichni</i> – <i>alle</i> ; <i>některí</i> – <i>einige</i> , <i>mnozí</i> – <i>manche</i> , <i>viele</i> ) + OZ nebo PZ + S .....	309
4.4.6.4	Kombinace dvou anaforických zájmenných podmětů: pouze v němčině .....	310

4.4.6.5	Ostatní způsoby kombinovaného odkazování: pouze v češtině .....	310
4.4.7	Implicitní anafora lokalizační .....	311
4.5	Katafora .....	311
4.5.1	Kataforické zájmeno odkazující k PK pojmenovanému substantivem .....	311
4.5.1.1	Kataforické <i>to</i> v otázkách typu „ <i>Co je to věta?</i> “ „ <i>Kdo to byl Wellington?</i> “ .....	311
4.5.1.2	Kataforické zájmeno osobní nebo posesivní .....	312
4.5.2	Kataforické zájmeno <i>to – es</i> odkazující k situaci .....	313
4.5.3	Kataforická zájmena <i>ten</i> vs. <i>derjenige, jener</i> .....	313
4.6	Základní pravidla o užívání členu v němčině .....	314
4.6.1	Člen určitý .....	314
4.6.1.1	Odkazuje k tomu, o čem je nebo byla řec .....	314
4.6.1.2	Poukazuje na to, co je nebo bývá v dané situaci přítomno a co je již touto přítomností pro mluvčího identifikováno .....	315
4.6.1.3	Poukazuje na obecně dané, existující či platné a jako takové obecně známé skutečnosti .....	315
4.6.2	Člen neurčitý .....	315
4.6.3	Člen nulový .....	316

## 4.1 Úvodem

Kterékoli substantivum, ať vlastní (**proprium**: *Eva, Vltava/Moldau, Matterhorn*), nebo obecné (**apelativum**: *řeka – der/ein Fluss, hora – der/ein Berg*) je v komunikaci (zpravidla ve větě) užito vždy tak, že se jím **poukazuje** na nějaký (v tom či onom smyslu **určitý** nebo **neurčitý**) předmět řeči (předmět komunikace, dále též PK) nebo se k němu **odkazuje**.

Vztažení substantiva k PK se v lingvistice obvykle nazývá **reference**. Příslušné sloveso je **referovat** (*k/na* PK).

Komunikační použití substantiva znamená, že toto jméno je vztaženo na:

- **jeden určitý předmět**:  
*Podala bys mi prosím tě ten slovník? – Kannst du mir bitte das Wörterbuch reichen?*  
(Míněna je určitá kniha-slovník, nacházející se v době promluvy na určitém místě.)
- **jeden libovolný předmět z nějaké třídy předmětů**:  
*Chtěl bych si koupit nějaký velký slovník němčiny. – Ich möchte (mir) ein großes Wörterbuch des Deutschen kaufen.*
- **abstraktní veličinu**, již je:
  - **pojem třídy** (množiny) materiálních předmětů daného druhu:  
*Naučný slovník je druh příručky. – Eine Enzyklopädie ist eine Art Nachschlagewerk.*

---

# 5. KVANTIFIKACE

---

## OBSAH

5.1	Obecný úvod . . . . .	319
5.2	Vyjadřování počtu . . . . .	321
5.2.1	Morfologické vyjadřování počtu . . . . .	321
5.2.1.1	Formální asymetrie . . . . .	321
	I. Singulárová kolektiva (Jména hromadná) . . . . .	322
	A. Česká singulárová kolektiva odvozená příponou <i>-i</i> . . . . .	322
	B. Singulárová kolektiva s českou příponou <i>-stvo/-tvo</i> a jejich německé protějšky . . . . .	322
	C. Německá singulárová kolektiva s „polopříponami“ <i>-werk</i> a <i>-zeug</i> . . . . .	323
	D. Ostatní singulárová kolektiva . . . . .	324
	II. Pluralia tantum . . . . .	324
	III. Plurál jmen látkových . . . . .	325
	IV. Plurálová kolektiva . . . . .	327
5.2.1.2	Kvantifikaciční význam plurálu . . . . .	330
	I. Jednotlivé materiální objekty . . . . .	330
	A. Neurčené množství předmětů . . . . .	330
	B. Všechny přítomné předměty . . . . .	330
	II. Skupiny . . . . .	331
	III. Abstrakta . . . . .	331
5.2.2	Vyjádření počtu kvantifikátory . . . . .	333
5.2.2.1	Počet určitý: číslovky . . . . .	333
	I. Počet jednotlivin . . . . .	333
	A. Tvary číslovek základních a s nimi spojovaného substanciva . . . . .	333
	B. Speciální tvary a funkce číslovek . . . . .	338
	C. Počet jednotlivin označovaných pluralii tantum . . .	339
	II. Počet druhů a abstraktních jednotlivin: číslovky druhové . . . . .	340
	A. Počet druhů . . . . .	340
	B. Počet jednotlivých jevů – pouze v češtině . . . . .	341
	III. Počet pojatý jako souhrn: číslovky souhrnné . . . . .	342

IV.	Pořadí: číslovky řadové . . . . .	342
V.	Zmnoženost: číslovky násobné . . . . .	342
5.2.2.2	Počet přibližný . . . . .	344
I.	Obecná přibližnost . . . . .	345
II.	Přibližnost s hodnocením . . . . .	346
5.2.2.3	Počet neurčitý . . . . .	347
I.	Substantivní číslovky plurálové ( <i>stovky, tisíce lidí</i> ) . . . . .	347
II.	Neurčité lexikální kvantifikátory ( <i>několik, málo, mnozí, mnoho aj.</i> ) . . . . .	349
A.	Malý neurčitý počet . . . . .	350
B.	Neurčitý počet pojímaný jako „nikoli zanedbatelný“ . . . . .	352
C.	Obecně neurčitý počet . . . . .	358
D.	Velký neurčitý počet . . . . .	359
5.2.2.4	Počet nulový a úplnostní . . . . .	362
I.	Zájmena <i>nikdo – niemand, žádný – kein(er)</i> . . . . .	362
II.	Zájmena <i>všichni – alle, každý – jeder</i> . . . . .	363
III.	Zájmena <i>veškerý – sämtliche</i> . . . . .	364
IV.	Zájmena <i>jakýkoli, kterýkoli – jedweder</i> . . . . .	365
V.	Česká zájmena <i>kdekdo, kdekterý, kdejaký</i> . . . . .	365
5.3	Kvantifikace (nepočitatelného) množství . . . . .	366
5.3.1	Obecná charakteristika . . . . .	366
5.3.2	Morfologické vyjádření množství: plurál jmen látkových a abstraktních . . . . .	366
5.3.2.1	Substantiva látková . . . . .	366
5.3.2.2	Substantiva abstraktní . . . . .	367
5.3.3	Lexikální kvantifikátory množství . . . . .	368
5.3.3.1	Množství určité: substantivní kvantifikátory . . . . .	368
5.3.3.2	Množství neurčité . . . . .	369
I.	Adverbiální a adjektivní kvantifikátory . . . . .	369
II.	Substantivní kvantifikátory . . . . .	372
5.3.3.3	Množství úplné ( <i>vsechen, veškerý, jakýkoli – aller, jeglicher</i> ) . . . . .	373
5.4	Poukaz na část celku: zlomky . . . . .	376
5.4.1	Zlomky substantivní . . . . .	376
5.4.2	Zlomky adjektivní . . . . .	377
5.4.2.1	České adjektivní zlomkové výrazy vs. německá kompozita . . . . .	377
5.4.2.2	Německý výraz <i>halb</i> . . . . .	377
5.4.3	Zlomky adverbiální . . . . .	378
5.4.4	Zlomková kompozita . . . . .	378
5.5	Kvantifikace vlastnosti a děje při atribuci a predikaci . . . . .	379
5.5.1	Kvantifikace nekomparační . . . . .	379
5.5.1.1	Velká míra přisuzované vlastnosti nebo děje . . . . .	379
5.5.1.2	Největší možná míra vlastnosti přisuzované objektu (entitě) nebo ději . . . . .	382

# 1. ÚVOD



## OBSAH

1.1	Účel a zaměření gramatiky .....	12
1.2	Charakter gramatiky .....	12
1.3	Obsah a uspořádání .....	13
1.3.1	Obecná charakteristika .....	13
1.3.2	K obsahu jednotlivých kapitol .....	14
1.4	Způsob popisu .....	15
1.5	Rozvržení popisu gramatických jevů .....	15
1.6	Jaký jazyk gramatika popisuje .....	16
1.7	Pojem gramatické normy a gramatičnosti .....	17
1.8	Vztah deskripce a preskripce .....	17
1.9	Příklady a doklady gramatických jevů .....	18
1.10	Zdroje citovaných dokladů .....	21
1.10.1	České zdroje .....	21
1.10.1.1	Počítačové korpusy .....	21
1.10.1.2	Manuální excerpte .....	21
1.10.2	Německé zdroje .....	22
1.10.2.1	Elektronický korpus <i>Institutu pro německý jazyk v Mannheimu</i> (MPK) .....	22
1.10.2.2	Manuální excerpte .....	23
1.11	Užité zkratky a značky .....	24
1.11.1	Zkratky gramatických jevů .....	24
1.11.1.1	Běžné zkratky .....	24
1.11.1.2	Zavedené (z části i v jiných gramatikách užívané) zkratky .....	24
1.11.2	Zkratky zdrojů dokladů .....	25
1.11.2.1	Zkratky korpusů .....	25
1.11.2.2	Zkratky periodik .....	25
1.11.2.3	Zkratky knih .....	26
1.11.3	Zkratky gramatik, příruček a monografií .....	26
1.11.3.1	Zkratky gramatik a syntaxí .....	26
1.11.3.2	Zkratky ostatních jazykových příruček .....	27
1.11.3.3	Zkratky monografií .....	27
1.11.4	Zkratky slovníků .....	27

I.	<i>,nanejvýš – höchst/höchstens + základní tvar adjektiva nebo adverbia*</i>	382
II.	<i>,co (možná) + superlativ adjektiva nebo adverbia*</i> vs. <i>,möglichst + adjektivum nebo adverbium v pozitivu*</i> <i>nebo ,so + základní tvar adjektiva + wie/als möglich*</i>	382
III.	Pouze v němčině: superlativní tvar adverbia	383
IV.	Prostý superlativ	383
5.5.2	Kvantifikace komparační	383
5.5.2.1	Komparační kvantifikace ve větě jednoduché	384
I.	Srovnávání stejné míry vlastnosti různých objektů (entit) nebo dějů	384
II.	Srovnávání nestejné míry vlastnosti různých objektů (entit) nebo dějů	384
III.	Srovnávání nestejné míry vlastnosti téhož objektu (entity) nebo děje v přítomnosti a minulosti	386
5.5.2.2	Komparační kvantifikace souvětná	386

## 5.1 Obecný úvod

Jako kvantifikace jsou v této gramatice označeny tři příbuzné jevy: (určitý i neurčitý) **počet** předmětů a jiných entit, (určité i neurčité) **množství** látky či abstraktní veličiny a **míra** vlastnosti nebo děje. Přestože výraz *množství* se může vztahovat i na množinu jednotlivin (např. *množství lidí*), tedy i na počet, budeme tohoto výrazu v dalších vý-kladech této kapitoly užívat – z nedostatku jiného termínu – ve smyslu *množství látky* nebo *množství abstraktního jevu*, tedy jako termínu, jehož pomocí budeme rozlišovat „počet (jednotlivin)“ od „množství (látky či abstraktní veličiny)“. Jazykovými **prostředky kvantifikace** jsou v obou jazyčích:

### Prostředky morfologické

Morfologickými prostředky kvantifikace rozumíme flektivní koncovky substantiv, adjektiv a zájmen (*ten velký stůl : ty velké stoly – der große Tisch : die großen Tische*). Vzhledem k existenci těchto morfologických prostředků kvantifikace se u substantiv, adjektiv a zájmen hovoří o **gramatické kategorii čísla**.

### Prostředky lexikální

Lexikální prostředky kvantifikace nazýváme **kvantifikátory**. Kromě tradičních **číslovek** fungují v obou jazyčích jako kvantifikátory i některé výrazy **zájmenné, adjektivní a adverbiální**, vyjadřující počet určitý nebo neurčitý, a **substantivní kvantifikátory množství** určitého (*sklenice piva – ein Glas Bier*), nebo neurčitého (*moře lidí*). Vzhledem k tému různým druhům kvantifikátorů lze rozlišovat **kvantifikaci morfologickou, numerickou, morfologicko-numerickou a kvantifikaci lexikální**. V obou jazyčích existuje u substantiv **morfologická kategorie čísla** vztahující se k protikladu **jednost : ne-jednost, tj. jeden : více než jeden**. Jde o proti-klad souboru tvarů substantiv (a v závislosti na nich i kongruentních tvarů adjektiv a zájmen):

---

# 6. ATRIBUCE

---

## OBSAH

6.1 Vymezení pojmu atribuce . . . . .	393
6.2 Obecné významové druhy atribuce . . . . .	394
6.2.1 Atribuce kvalitativní a relační . . . . .	394
6.2.1.1 Kvalitativní atribuce . . . . .	394
6.2.1.2 Relační atribuce . . . . .	394
6.2.2 Atribuce restriktivní a nerestriktivní . . . . .	394
6.2.2.1 Přívlastek restriktivní . . . . .	395
I. Hledisko významové . . . . .	395
A. Přívlastek identifikující jedinečný PK . . . . .	395
B. Přívlastek identifikující třídu objektů . . . . .	395
II. Hledisko formální . . . . .	395
A. Restriktivní přívlastek vyjádřený postponovaným substantivem . . . . .	395
B. Restriktivní přívlastek vyjádřený postponovaným adjektivem . . . . .	395
C. Restriktivní přívlastek vyjádřený anteponovaným adjektivem . . . . .	396
D. Restriktivní přívlastek vyjádřený větou . . . . .	397
6.2.2.2 Přívlastek nerestriktivní . . . . .	397
I. Adjektivní přívlastek . . . . .	397
A. Anteponovaný adjektivní přívlastek . . . . .	397
B. Postponovaný rozvítný přívlastek adjektivní . . . . .	398
C. Anteponovaný rozvítný přívlastek s vazebním adjektivem . . . . .	398
II. Větný přívlastek nerestriktivní . . . . .	398
6.2.2.3 Nejednoznačný status restriktivnosti a nerestriktivnosti . . . . .	398
6.3 Formální prostředky atribuce a jejich význam . . . . .	399
6.3.1 Přívlastek adjektivní . . . . .	399
6.3.1.1 Morfologické druhy adjektiva . . . . .	399
6.3.1.2 Formální jevy adjektivní atribuce: obecná charakteristika . . . . .	400
I. Rozvíjení a zmnožování atributu nebo AS . . . . .	400
A. Adjektivní atribut je rozvíjen adverbiiem . . . . .	400

B. Adjektivní AS je rozvíjena jiným adjektivem nebo několika jinými adjektivy .....	400
C. Adjektivní atribut je zmnožen koordinací s jedním nebo několika jinými adjektiv .....	400
II. Vazebnost a nevazebnost atributivního adjektiva ..	400
III. Slovosled adjektivního přívlastku .....	401
6.3.1.3 Nesložený adjektivní přívlastek a jeho formální vlastnosti ..	401
I. Přívlastek vyjádřený primárním adjektivem neodvozeným .....	401
A. Slovosled nevazebného přívlastkového adjektiva ..	401
B. Vazebný přívlastkové adjektivum a jeho slovosled .....	403
II. Přívlastek vyjádřený adjektivem desubstantivním ..	406
A. V obou jazycích .....	406
B. Česká posesivní adjektiva .....	407
III. Přívlastek vyjádřený adjektivem slovesným .....	407
A. Užívání přívlastku vyjádřeného slovesným adjektivem .....	408
B. Homonymie slovesných adjektiv odvozených z příčestí trpného ( <i>zbořený</i> ) .....	412
C. Slovosled v AS se slovesným adjektivem .....	413
6.3.1.4 Složený adjektivní přívlastek .....	414
I. Přívlastek postupně určující .....	414
A. Hledisko významové .....	414
B. Hledisko slovosledné: circumpozice přívlastku ..	415
II. Přívlastek zmnožený („několikanásobný“) .....	418
6.3.2 Přívlastek substantivní .....	419
6.3.2.1 Genitiv nebo pád předložkový v obou jazycích .....	420
6.3.2.2 Český genitivní přívlastek vs. německý přívlastek jiné formy .....	421
6.3.2.3 Český dativní přívlastek vs. německý přívlastek předložkový .....	422
6.3.2.4 Německý genitiv posesivní ( <i>Evas Freund</i> ) .....	422
6.3.2.5 AS s určovaným substantivem vazebným .....	424
A. Subjekt děje .....	424
B. Objekt děje .....	425
6.3.2.6 Německá AS s předložkou <i>von</i> .....	426
6.3.3 Atribuce kompozitivní .....	426
6.3.3.1 Německé kompozitum vs. česká substantivní skupina ..	427
6.3.3.2 Německé kompozitum vs. česká AS s přívlastkem adjektivním .....	427
6.3.3.3 Německá kompozita s totožnou složkou atributivní (určující) vs. český přívlastek adjektivní nebo substantivní .....	427
I. Česká AS s přívlastkem adjektivním .....	428
II. Česká AS s přívlastkem substantivním .....	428

6.3.4	Přívlastek infinitivní .....	429
6.3.4.1	Infinitiv i vedlejší věta v obou jazyčích .....	429
6.3.4.2	Spíše infinitiv než vedlejší věta v obou jazyčích .....	429
6.3.4.3	Infinitiv i vedlejší věta pouze v češtině .....	429
6.3.4.4	Pouze infinitiv v jednom nebo v obou jazyčích .....	429
6.3.5	Přívlastek adverbiální .....	430
6.3.6	Přívlastek větný .....	431
6.3.6.1	Německé atributivní věty uvozené výrazem „wie + osobní zájmivo“ .....	431
6.3.6.2	Atributivní věty místní .....	432
6.3.7	Konkurence atributivních prostředků .....	432
6.3.7.1	Adjektivní vs. substantivní atribuce .....	433
I.	Atribuce prostá nebo druhová .....	433
II.	Charakter vztahu mezi označovanými skutečnostmi ..	433
III.	Aktuální členění v rámci dané AS .....	433
6.3.7.2	Kompozitum vs. substantivní skupina v němčině .....	434
6.3.7.3	Přívlastek přechodníkový/participiální vs. přívlastek větný ..	435
I.	Obecná charakteristika .....	435
II.	Některé formální aspekty konkurence participiálního a větného přívlastku .....	437
A.	Transformace přívlastku participiálního na přívlastek větný .....	437
B.	Transformace přívlastku větného na participiální ..	437
C.	Omezené užívání vět s adjektivním přívlastkem odvozeným z přechodníku minulého v češtině ..	438
D.	Německé věty s participiálním atributem s <i>zu</i> ..	438
6.3.8	Kombinovaná atribuce .....	439
6.4	Významové vztahy atributivní a jejich forma .....	440
6.4.1	Úvodní charakteristika .....	440
6.4.2	Přívlastek vlastnosti .....	440
6.4.2.1	Bezpředložkový genitiv vlastnosti .....	441
6.4.2.2	Předložkový pád vlastnosti .....	441
I.	Předložky <i>s – mit</i> .....	441
II.	Německá předložka <i>von</i> .....	441
6.4.3	Přívlastek subjektový a objektový .....	442
6.4.3.1	Obecná charakteristika .....	442
6.4.3.2	Přívlastek subjektový .....	442
I.	Subjektový přívlastek nepersonický .....	442
II.	Subjektový přívlastek personický .....	443
A.	Substantivní skupina .....	443
B.	AS s adjektivem .....	444
C.	Německá kompozita .....	445
6.4.3.3	Přívlastek objektový .....	446
I.	Objektový přívlastek v bezpředložkovém genitivu ..	446
II.	Objektový přívlastek v pádě předložkovém .....	446

III.	Český objektový přívlastek v dativu . . . . .	446
IV.	Německý objektový přívlastek s předložkou <i>von</i> . . . . .	447
V.	Německý objektový přívlastek s genitivem posesivním . . . . .	447
VI.	Český objektový přívlastek adjektivní . . . . .	447
VII.	Německá objektová atribuce kompozitivní . . . . .	447
6.4.4	Přívlastek posesivní . . . . .	448
6.4.4.1	Formální způsoby posesivní atribuce . . . . .	448
6.4.4.2	Významové druhy posesivní atribuce . . . . .	449
I.	Určovaným substantivem je entita, která přináleží jiné entitě . . . . .	449
A.	Vztah přináležitosti neživé entity k člověku nebo zvířeti . . . . .	450
B.	Vztah sociální přináležitosti jedné osoby ke druhé . . . . .	451
C.	Vztah přináležitosti osoby k instituci . . . . .	452
D.	Vztah celku a části . . . . .	452
II.	Určovaným substantivem je entita, k níž přináleží nebo nepřináleží jiná entita . . . . .	455
6.4.5	Přívlastek okolnostní . . . . .	456
6.4.5.1	Přívlastek místa . . . . .	456
6.4.5.2	Přívlastek času . . . . .	457
6.4.5.3	Přívlastek účelu . . . . .	457
6.4.5.4	Přívlastek příčiny . . . . .	458
6.4.5.5	Přívlastek způsobu . . . . .	459
6.4.6	Ostatní významové druhy atribuce . . . . .	459
6.4.6.1	Přívlastek autora . . . . .	459
I.	Jméno je nerozvité příjmení . . . . .	459
II.	Jméno komplexní nebo rozvité . . . . .	460
6.4.6.2	Přívlastek produktu . . . . .	460
6.4.6.3	Přívlastek explikativní . . . . .	461
6.4.6.4	Přívlastek definující . . . . .	461
6.4.6.5	Přívlastek kvantifikační . . . . .	461
6.5	Stupňování a srovnávání vlastnosti . . . . .	462
6.5.1	Vyjadřování vyššího a nižšího stupně vlastnosti . . . . .	462
6.5.1.1	Vyjadřování vyššího stupně vlastnosti . . . . .	462
I.	Obecná charakteristika . . . . .	462
II.	Prostředky slovotvorné . . . . .	463
III.	Způsob opisný . . . . .	464
6.5.1.2	Vyjadřování nižšího stupně vlastnosti . . . . .	464
6.5.1.3	Absolutní komparativ . . . . .	464
6.5.2	Vyjadřování nejvyššího a nejnižšího stupně vlastnosti . . . . .	465
6.5.2.1	Vyjadřování nejvyššího stupně vlastnosti . . . . .	465
I.	Základní způsob: prostředky slovotvorné . . . . .	465
II.	Česká konstrukce ‚ten + superlativ‘ . . . . .	465

III.	Způsob opisný: „ <i>nejvíce</i> + adjektivum“ . . . . .	466
IV.	Česká konstrukce: „ <i>co</i> + superlativ“ . . . . .	466
V.	Německá konstrukce „ <i>möglichst</i> + adjektivum“ . . . . .	466
VI.	Německá kompozita „ <i>aller</i> + superlativní tvar“ . . . . .	467
6.5.2.2	Vyjadřování nejnižšího stupně vlastnosti . . . . .	467

## 6.1 Vymezení pojmu atribuce

Atribucí rozumíme jakékoli **obsahové určení substantiva** nebo substantivní skupiny (k tomuto pojmu viz dále).

Vzhledem ke koncepcí této gramatiky z kategorie atribuce vylučujeme determinaci substantiva zájmenem (*ten dům, jeho sestra, ten náš pes, každý jeho nápad* apod.), o níž pojednáváme v kap. 4., a číslovkou (*druhé patro, troje ponožky* atd.), o níž pojednáváme v kap. 5.

Spojení substantiva s jeho adjektivním nebo substantivním atributem, nerozvítým či rozvítým, nazýváme **atributivní skupina** (dále též AS). Rozlišujeme **atributivní skupiny adjektivní, substantivní (SS) a komplexní (adjektivně-substantivní)**. Adjektivní nebo substantivní AS mohou být jednoduché, nebo komplexní. Jednoduchá AS je pojmenovací jednotka tvořená jedním substantivem a jedním adjektivem nebo dvěma substantivy (která bývají spojena předložkou – viz níže). Celkově tedy rozlišujeme tyto **druhy atributivních skupin** (strukturně neodpovídající německé ekvivalenty jsou v závorce):

– jednoduchá adjektivní:	<b>teplý svetr</b> ein <b>warmer Pullover</b>
– jednoduchá substantivní:	<b>svetr do hor/na hory</b> ein Pullover <b>für die Berge</b>
– rozvítá adjektivní:	<b>teplý sportovní svetr</b> (ein <b>warmer Sportpullover</b> )
– rozvítá substantivní:	<b>svetr na zimu do hor</b> (ein Winterpullover <b>für die Berge</b> )
– rozvítá komplexní:	<b>teplý sportovní svetr na zimu do hor</b> (ein <b>warmer Sportpullover für den Winter in den Bergen</b> )

Termínem **atribuce** označujeme pouze přisuzování vlastnosti v rámci procesu **nominace**, tj. procesu **utváření pojmenovací jednotky**. Odlišujeme tak **atribuční přisuzování vlastnosti** (věta 1) od **predikačního přisuzování vlastnosti** (věta 2) – o něm viz kap. 7:

- (1) Byla to **dlouhá noc**.
- (2) Noc **je dlouhá**.

# 7. PREDIKACE

## OBSAH

7.1	Základní pojmy a termíny .....	474
7.2	Situacní struktura predikace .....	477
7.2.1	Predikace nečleněná .....	477
7.2.1.1	Nečleněné predikáty se slovesy (primárně) nulové valence ..	477
I.	Predikáty bez formálního podmětu .....	477
II.	Predikáty s formálním podmětem .....	478
7.2.1.2	Nečleněné predikáty se slovesy valenčními .....	479
I.	Nečleněná predikace jako způsob charakterizace prostředí implikující určitý participant .....	479
II.	Nečleněná predikace vyjadřující děj „o sobě“ vycházející z prostoru nějakého předmětu, místa ..	480
7.2.1.3	Nečleněné predikáty se sponou .....	481
I.	Predikáty slovesně-jmenné .....	481
II.	Predikáty s infinitivem .....	482
7.2.1.4	Konkurence predikace nečleněné s predikací členěnou ..	482
I.	Typ <i>Uhodil hrom.</i> : <i>Uhodilo.</i> – <i>Der Blitz hat eingeschlagen.</i> .....	482
II.	Typ <i>Je vidět Sněžka.</i> : <i>Je vidět Sněžku.</i> .....	482
7.2.2	Členěná predikace bez podmětu .....	483
7.2.2.1	Konstrukce se slovesem <i>být</i> – <i>sein</i> .....	483
7.2.2.2	Konstrukce s autosémantickými slovesy .....	483
I.	Věty bez syntaktického operátora <i>to</i> – <i>es</i> .....	484
II.	Věty se syntaktickým operátorem (formálním „podmětem“) <i>to</i> – <i>es</i> .....	484
A.	Přísudek vyjadřuje proces psychický .....	484
B.	Přísudek vyjadřuje proces fyzický .....	485
III.	Věty s fakultativním operátorem <i>es</i> v němčině .....	485
7.2.3	Konkurence predikace členěné a nečleněné .....	485
7.2.4	Predikace s podmětem .....	486
7.2.4.1	Predikace statické relace .....	487
I.	Existence .....	487
A.	Čistá existence .....	487
B.	Existence v dané lokalitě .....	491

II.	Identifikace . . . . .	493
	A. Identifikační ztotožnění abstraktních hodnot dvou entit . . . . .	493
	B. Identifikace PK, na nějž je poukázáno zájmenem ukazovacím . . . . .	493
III.	Kvalifikace . . . . .	494
	A. Přisuzování funkce a vlastnosti v širším smyslu . . . . .	494
	B. Přisuzování vlastnosti v užším smyslu . . . . .	496
IV.	Fyzické a psychické stavy člověka . . . . .	497
	A. Konstrukce se slovesem <i>být – sein</i> . . . . .	497
	B. Konstrukce se slovesem <i>mít – haben</i> . . . . .	498
	C. Konstrukce s autosémantickým slovesem . . . . .	499
V.	Statická okolnost . . . . .	501
	A. Konstrukce s aktivním nebo pasivním tvarem plnovýznamového slovesného příslušku . . . . .	502
	B. Konstrukce se slovesem <i>být – sein</i> a výrazem neslovesným . . . . .	505
	C. Konstrukce se slovesem <i>mít – haben</i> . . . . .	506
VI.	Výsledný stav . . . . .	509
	A. Rezultativum präsentní . . . . .	509
	AA. Obecný přehled o situaci v češtině . . . . .	509
	AB. Konstrukce „Snom + je/jsou – ist/sind + trpné participium“ . . . . .	512
	AC. Specifické německé rezultativní konstrukce . . . . .	515
	AD. Rezultativum bezpodmětové ( <i>Je zavřeno.</i> ) . . . . .	516
	AE. Konkurence rezultativních výrazů . . . . .	518
	B. Rezultativum minulé (vztah k době minulé) . . . . .	519
	C. Rezultativum budoucí . . . . .	522
VII.	Dispozice k ději . . . . .	524
	A. Typ „ <i>Ty dveře jdou špatně zavírat</i> “ . . . . .	524
	B. Typ „ <i>Vlákno snadno praskne</i> “ . . . . .	524
7.2.4.2	Predikace děje . . . . .	524
I.	Mediace: procesy s nepersonickým subjektem . . . . .	524
	A. Situace v češtině . . . . .	524
	B. Situace v němčině . . . . .	525
II.	Kauzace . . . . .	525
	A. Primárně kauzativní predikáty . . . . .	525
	B. Sekundárně kauzativní predikáty . . . . .	527
	C. Německá kauzativní konstrukce se slovesem <i>lassen</i> . . . . .	528
	D. Německá kauzativní konstrukce se slovesem <i>machen</i> . . . . .	529
III.	Iniciace: procesy vyvolávané člověkem . . . . .	529

A.	Implicitní iniciace . . . . .	530
B.	Explicitní iniciace: německá konstrukce ,subjekt + <i>lassen</i> + objekt + infinitiv <sup>4</sup> . . . . .	531
IV.	Činnost: protiklad aktiva a pasiva . . . . .	532
	A. Obecný přehled . . . . .	532
	B. Aktívum jako norma . . . . .	534
	C. Vyjadřování subjektu činnosti u pasiva . . . . .	535
	D. Dvojí funkce českého instrumentálu v pasivních konstrukcích . . . . .	536
	E. Česká reflexivní forma se subjektovým instrumentálem . . . . .	537
	F. Český instrumentál vs. německé předložky <i>von</i> , <i>durch</i> a <i>mit</i> . . . . .	537
	G. Kolísání mezi dynamickým a statickým pojetím predikace v německých konstrukcích: , <i>werden</i> : <i>sein</i> + Partizip II <sup>5</sup> . . . . .	538
H.	Opisné pasivní konstrukce . . . . .	540
V.	Věty s nepojmenovaným objektem . . . . .	542
	A. Obecná charakteristika . . . . .	542
	B. Funkční typy lexikálního nepojmenování objektu děje . . . . .	543
	C. Závěrečná charakteristika . . . . .	548
VI.	Věty s neurčeným subjektem personickým . . . . .	548
	A. Významové a formální typy vět s neurčeným subjektem . . . . .	548
	B. Německá konstrukce s <i>man</i> a ekvivalentní prostředky v češtině . . . . .	552
	C. Německé participiální pasivum a jeho české ekvivalenty . . . . .	553
7.2.5	Věty s reflexivní formou přísudku . . . . .	554
7.2.5.1	Obecná charakteristika a terminologie . . . . .	554
7.2.5.2	Forma a funkce reflexivního morfému . . . . .	555
	I. Podoba RM v češtině a němčině . . . . .	555
	A. <i>se</i> : <i>si</i> vs. <i>sich</i> . . . . .	555
	B. <i>se</i> vs. <i>mich</i> , <i>dich</i> , <i>uns</i> , <i>euch</i> . . . . .	555
	II. RM jako zájmeno . . . . .	556
	III. Intranzitivizační funkce RM . . . . .	557
	IV. RM jako výraz dvojznačný . . . . .	558
7.2.5.3	Druhy a funkce reflexivní formy slovesné (RFS) . . . . .	559
	I. Reflexiva tantum . . . . .	559
	A. Primární reflexiva tantum . . . . .	559
	B. Předponová reflexiva tantum . . . . .	559
	C. Reflexivní forma jako centrální podoba slovesa . . . . .	560
	II. Reflexiva s intranzitivním významem odvozená od tranzitiv . . . . .	561

III.	RFS významově konkurující slovesu nereflexivnímu .....	564
A.	RFS konkuje nereflexivnímu slovesu, které je pouze intranzitivní .....	565
B.	RFS konkuje nereflexivnímu slovesu, které je tranzitivní .....	566
C.	RFS konkuje nereflexivnímu slovesu, které je tranzitivní i intranzitivní .....	567
IV.	Nezávislé významy RFS a odpovídající formy bázové .....	568
V.	RFS podmíněná významem a/nebo syntaxí věty .....	568
VI.	Reflexiva předponová .....	569
	A. Česká reflexivní slovesa předponová .....	569
	B. Německá reflexivní slovesa předponová .....	570
VII.	České RFS s dativním <i>si</i> a instrumentálovým <i>sebou</i> a jejich německé ekvivalenty .....	571
VIII.	Česká konstrukce ‚RFS + s + Sinst‘ .....	572
IX.	Reflexiva reciproční .....	573
X.	Reflexivní konstrukce dispoziční .....	576
XI.	Reflexivní deagentiv .....	579
7.3	Fáze procesu .....	579
7.3.1	Začátek nebo konec procesu nebo stavu .....	580
7.3.1.1	Lexikálně-syntaktická konstrukce .....	580
7.3.1.2	Předponová slovesa .....	580
	I. Obecný přehled .....	580
	II. Nepravidelnosti v užívání fázových předpon .....	580
7.3.1.3	Německá konstrukce ‚ <i>werden</i> + adjektivum‘ .....	581
7.3.1.4	Speciální německé konstrukce .....	582
7.3.2	Změna stavu .....	583
7.3.2.1	Změna fyzického nebo psychického stavu subjektu .....	583
	I. Deadjektivní slovesa předponová ( <i>zčervenat/záčervenat se – erröten</i> ) .....	583
	II. Konstrukce ‚ <i>stát se – werden</i> + adjektivum‘ .....	583
	III. Konstrukce ‚sloveso + předložka + substantivum‘ .....	584
	IV. Konstrukce ‚ <i>dostat – bekommen</i> + substantivum‘ .....	584
7.3.2.2	Nabývání sociální role .....	585
7.3.2.3	Konstrukce ‚ <i>nastat/nadejít/přijít</i> + substantivum‘ .....	585
7.3.3	Vid v češtině .....	586
7.3.3.1	Definice vidu a jeho morfologické vlastnosti .....	586
7.3.3.2	Iterativa .....	586
7.3.3.3	Nevyjádřenost vidového protikladu v němčině .....	587
7.3.3.4	Německé výrazové prostředky odpovídající českému vidu .....	590
7.4	Časová struktura predikace .....	591
7.4.1	Vztah kategorie času k době promluvy .....	591

1.11.5 Ostatní zkratky .....	27
1.11.6 Značky .....	27

## 1.1 Účel a zaměření gramatiky

Tato gramatika je určena zejména všem těm, kdo se hlouběji zajímají o německý jazyk, a to především o jeho gramatiku, či ještě konkrétněji, převážně o jeho **syntax**. Zároveň bylo však mým záměrem poskytnout kvalitní (zejména jiné než notoricky známé) informace také o gramatici češtiny, a to jak Čechům, tak německým (a koneckonců i jiným zahraničním) studentům bohemistiky. Předpokládaný okruh zájemců lze odhadnout vzhledem k tomu, co bylo řečeno: studenti germanistiky a bohemistiky, učitelé němčiny a češtiny, překladatelé, lingvisté, čeští odborníci publikující německy, a **všichni ti další**, kterým nestačí jen se (nějak) dorozumět (tohoto cíle, jakkoli často plně dosažujícího, lze mnohdy dosáhnout i prostředky velmi skromnými!), ale **kteří chtějí usilovat i o formu, tj. o jazykový výraz co nejbližší těm normám, které si osvojili inteligentní a komunikačně vyspělí rodilí mluvčí daného jazyka**. Žádná gramatika – odhlédneme-li od slovníku a frazeologie – však nemůže nahradit dlouhodobé přirozené osvojování si cizího jazyka v jeho domácím prostředí. Účelem této gramatiky proto není jen podat praktické poučení, ale také, někdy možná především, poskytnout vhled do složitosti i rozporuplnosti dorozumívacího systému, jemuž říkáme *přirozený jazyk*.

## 1.2 Charakter gramatiky

Tato gramatika chce být především praktickou a informativní příručkou, omezující teoretické výklady na minimum. Toto minimum teoretických výkladů je pouze nutným východiskem představení daného gramatického jevu a jeho ilustraci příklady a doklady. Minimum teoretických výkladů je však někdy nutné či žádoucí i k lepšímu pochopení komunikační funkce daného jazykového výrazu, jemuž konkuruje výrazy jiné s funkcí identickou nebo relativně odlišnou.

Pokud je to vzhledem k povaze popisovaného jevu možné, je zachována tradiční terminologie a pouze tam, kde to povaha popisovaného jevu vyžaduje, je užito terminologie známé až z novější lingvistické literatury, nebo terminologie v této gramatice nově zavedené. V takovém případě je daný termín při jeho prvním použití vždy objasněn. Ve větší míře, než bylo v dosavadních gramatikách obvyklé, jsou popisovány a vykládány i gramatické jevy přesahující rámec věty a souvěti (zejména v kap. druhé, čtvrté a deváté).

Tato gramatika není ani převážně gramatikou němčiny, ani převážně gramatikou češtiny, nýbrž je gramatikou důsledně srovnávací věnující se gramatickým jevům obou jazyků v míře zhruba rovnocenné. Jsouc dílem jediného autora, nesleduje ovšem, což je zcela nasnadě, maximalistické cíle resumovat v jediném díle veškeré dosavadní poznatky lingvistiky o gramatikách obou jazyků. Je proto pravděpodobné, že ten či onen specialista shledá některé partie příliš zjednodušené a že zde bude to či ono postrádat. Doufám přitom, že tyto nedostatky budou alespoň zčásti vyváženy některými novými poznatkami, jichž se bylo možno dobrat díky velkým elektronickým korpusům.

7.4.1.1.	Děj přítomný .....	591
I.	Prézentrní tvary .....	591
	A. Status prézentrních tvarů .....	591
	B. Funkce prézentrních tvarů .....	592
II.	Jazykové kategorie přítomnosti .....	593
7.4.1.2	Minulost .....	594
I.	Aspekty formální .....	594
II.	Aspekty funkční: německé préteritum a perfektum .....	594
7.4.1.3	Budoucnost .....	595
I.	Vyjadřování děje budoucího v češtině .....	596
II.	Vyjadřování děje budoucího v němčině .....	598
7.4.2	Vztah kategorie času k době, o níž se vypovídá .....	600
7.4.2.1	Doba reference je minulost .....	600
I.	Minulý děj není usouvzažněn s jiným dějem minulým .....	600
II.	Minulý děj je usouvzažněn s dějem předcházejícím ..	600
III.	Minulý děj je usouvzažněn s dějem následujícím ..	601
7.4.2.2	Doba reference je budoucnost .....	601
I.	Děj skončí v době následující po době promluvy, aniž je usouvzažněn s jiným dějem minulým: futurum II .....	601
II.	Budoucí děj nebo na stav z děje vyplynulý předchází jinému ději budoucímu nebo následuje po jiném ději budoucím v rámci časového souvětí .....	601
7.5	Formální struktura predikace .....	602
7.5.1	Predikáty bez objektu .....	602
7.5.1.1	Německé věty s bezobjektovým predikátem a formálním podmětem <i>es</i> .....	602
7.5.2	Predikáty s objektem .....	602
7.5.2.1	Vazby s jmennými objekty .....	603
I.	Predikáty s jedním objektem v obou jazycích .....	603
	A. Objektový akuzativ vs. pád neakuzativní .....	603
	B. Neakuzativní pád bezpředložkový vs. pád předložkový .....	604
	C. Pád předložkový v obou jazycích .....	605
	D. Německá vazba „ <i>an</i> + objekt + sloveso“ .....	605
II.	Predikáty se dvěma objekty v obou jazycích .....	606
	A. Týž z objektů je v obou jazycích v akuzativu ..	606
	B. Oba objekty jsou v obou jazycích v různých pádových tvarech .....	606
	C. V obou jazycích je první objekt v akuzativu, druhý objekt v pádu předložkovém, ale předložky nejsou lexikálně ekvalentní .....	607
III.	Predikáty mající v každém z jazyků různý počet objektů .....	607

IV.	Konkurence slovesných vazeb .....	607
	A. Vazby synonymní .....	607
	B. Vazby nesynonymní .....	609
V.	Totožný predikát založený na různých slovesech .....	609
7.5.2.2	Vazby s větným komplementem .....	609
	I. Vazba s větou podmětovou .....	609
	II. Vazba s větou předmětovou .....	610
7.5.3	Česká zájmenná partikule <i>ono</i> v pozici podmětu .....	610

## 7.1 Základní pojmy a termíny

Predikací neboli přisuzováním (srov. termíny *predikát*, *přísudek*) rozumíme jazykově vyjádřené vztahení předmětu komunikace k ději, stavu nebo vlastnosti při tvorbě výpovědi. Z druhé strany viděno je predikace přisuzování děje, stavu nebo vlastnosti nějakém PK, o němž činíme výpověď. Jazykovým výrazem predikace je **věta** obsahující **přísudek**.

Termínu **věta** užíváme v této gramatice ve dvou relativně různých významech; věta je: (a) „syntaktická struktura založená na jednom predikátu“; (b) „elementární jednotka promluvy“ (v tom či onom smyslu „elementarnosti“). Ve významu (b) užíváme příležitostně, pokud k tomu máme nějaký důvod, též termínu **výpověď**. Užíváme-li ve výkladu nějakého jevu vedle sebe termíny věta a výpověď, znamená to, že lišíme mezi abstraktně pojatou syntaktickou strukturou a konkrétní jednotkou promluvy či textu. Užíváme-li ve výkladu nějakého jevu pouze termínu věta, znamená to, že lišení mezi abstraktní strukturou a textovou jednotkou není pro daný výklad relevantní.

Obvyklou, „prototypickou“ jazykovou formou predikace je v obou jazycích **věta se slovesným přísudkem, podmětem a předmětem**:

- (1) Eva čte zajímavý román. – Eva liest einen interessanten Roman.

V případě výkladové potřeby lišíme mezi (sémantickým) **predikátem** a (formálním) přísudkem. Sémantický predikát je výpovědní obsah formálního přísudku. **Přísudek** je v obou jazycích dvojího druhu: přísudek **slovesný** (verbální) – věta (2) a přísudek **slovesně-jmenný** (verbonominální) – věta (3):

- (2) Matka učí. – Die/Meine/Unsere Mutter unterrichtet.  
 (3) Matka je učitelka. – Die/Meine/Unsere Mutter ist Lehrerin.

Některá slovesa implikují více než jeden předmět děje, např. *slíbit něco někomu*, jiná se naopak vztahují pouze k subjektu a nemají vazbu na žádný objekt; jde o tzv. **slovesa bezpředmětová**, která v této gramatice nazýváme **intranzitivní**, např. *žít, pracovat, padat* atd.

Pozn.: V mnohých gramatikách se termínem „intranzitivní“ označují slovesa předmětová s předmětem v jiném než v 4. pádě, např. *pomáhat někomu*.

# 8. URČENÍ OKOLNOSTI DĚJE

## OBSAH

8.1 Určení místa . . . . .	615
8.1.1 Statická lokalizace . . . . .	615
8.1.1.1 Lokalizace bez prostorového orientátoru . . . . .	615
I. Adverbia pojmenovávací (autosémantická) . . . . .	616
A. V obou jazyčích . . . . .	616
B. Pouze v jednom z jazyků . . . . .	616
II. Adverbia zájmenná . . . . .	616
A. Určitá pozitivní . . . . .	616
B. Neurčitá a záporná . . . . .	617
8.1.1.2 Lokalizace s prostorovým orientátorem . . . . .	618
I. Lokalizace uvnitř prostoru pojmenovaného substantivem . . . . .	618
A. Lokalizace uvnitř třírozměrného prostoru . . . . .	618
B. Lokalizace uvnitř prostoranství . . . . .	619
C. Lokalizace uvnitř instituce či veřejného zařízení . . . . .	624
II. Lokalizace vně předmětu nebo místa pojmenovaného substantivem . . . . .	627
A. Nespecifikovaná blízkost . . . . .	627
B. Relativizovaná pozice . . . . .	629
C. Nespecifikovaná vzdálenost od PO . . . . .	632
III. Lokalizace udáním děje odehrávajícího se na určitém místě . . . . .	632
IV. Lokalizace udáním účelu . . . . .	633
V. Určení původu . . . . .	633
8.1.2 Dynamická lokalizace . . . . .	633
8.1.2.1 Lokalizace směrová . . . . .	633
I. Lokalizace bez prostorového orientátoru . . . . .	633
A. Adverbia pojmenovávací . . . . .	633
B. Adverbia zájmenná . . . . .	634
II. Lokalizace s prostorovým orientátorem . . . . .	634
A. Směrování dovnitř PO . . . . .	634
B. Směrování do prostoru děje: <i>jít na koncert</i> × <i>ins Konzert gehen</i> . . . . .	639

C. Směřování do blízkosti PO .....	640
D. Směřování zevnitř PO .....	642
E. Směřování z blízkosti PO .....	643
F. Směřování „odněkud někam“ .....	643
G. Překonávání PO: <i>přes – über</i> .....	644
8.1.2.2 Lokalizace nesměrová: <i>kudy</i> .....	646
I. Subjekt a/nebo objekt děje se přemísťuje v rámci PO .....	646
A. Česká zájmenná adverbia <i>kudy</i> , <i>tudy</i> a jejich německé ekvivalenty .....	646
B. Prostý instrumentál vs. <i>durch</i> .....	646
C. Česká předložka <i>po</i> .....	646
D. Česká předložka <i>skrz</i> .....	647
II. Subjekt a/nebo objekt děje se přemísťuje mimo rámcem PO .....	647
8.1.3 Implicitní lokalizace .....	647
8.2 Určení času .....	647
8.2.1 Doba průběhu děje nebo stavu .....	649
8.2.1.1 Průběh děje nebo stavu v rámci časového úseku .....	649
I. Časové určení odkazující k době promluvy .....	649
II. Časové určení odkazující mimo dobu promluvy .....	650
A. Části dne .....	651
B. Jeden den .....	652
C. Časový úsek delší než jeden den zahrnující dobu promluvy .....	653
D. Jeden měsíc nezahrnující dobu promluvy .....	654
E. Jeden rok nebo století .....	654
F. Ostatní časové úseky .....	654
G. Časový úsek bezprostředně předcházející nebo nasledující po době promluvy .....	657
III. Začátek, střed a konec časového úseku .....	659
A. Situace v češtině .....	659
B. Situace v němčině .....	659
IV. Průběžnost časového úseku: <i>během – während</i> .....	661
8.2.1.2 Průběh děje nebo stavu mimo rámec časového úseku .....	663
I. Děj nebo stav předchází časovému úseku nebo bodu označenému substantivem .....	663
A. ČS udává délku časového úseku .....	663
B. ČS označuje charakteristické údobí, jemuž předchází děj či stav, o němž se vypovídá .....	664
C. ČS označuje okamžik dovršení děje .....	664
II. Děj nebo stav následuje po časovém úseku nebo bodu označenému substantivem .....	665
A. Předložka <i>za – in</i> .....	665
B. Předložka <i>po – nach</i> .....	665

III.	Děj nebo stav následuje po události, o niž se vypovídá . . . . .	666
8.2.2	Trvání děje nebo stavu . . . . .	667
8.2.2.1	Trvání bez časové hranice: <i>jak dlohu</i> . . . . .	667
	I. Trvání po dobu neurčitou . . . . .	667
	II. Trvání po dobu časově specifikovanou . . . . .	668
8.2.2.2	Trvání s časovou hranicí . . . . .	668
	I. Trvání od doby minulé do přítomnosti: <i>od – seit</i> . . . . .	668
	II. Trvání do doby označené substantivem a/nebo číselným údajem . . . . .	671
	III. Trvání v minulosti nebo budoucnosti od časové hranice označené substantivem a/nebo číselným údajem: <i>od vs. ab/von ... an</i> . . . . .	672
	IV. Trvání mezi dvěma dobami označenými substantivem, číselným údajem nebo adverbiem: <i>od ... do</i> . . . . .	672
	V. Trvání ve lhůtě . . . . .	673
	A. <i>za jak dlohu</i> . . . . .	673
	B. Trvání stavu po průběhu děje, o němž se vypovídá: <i>na jak dlohu</i> . . . . .	674
8.2.3	Frekvence děje . . . . .	674
8.3	Určení způsobu děje . . . . .	676
8.3.1	Určení charakteru (kvality) děje . . . . .	676
8.3.1.1	Přímé určení charakteru děje . . . . .	676
	I. Adverbium . . . . .	676
	II. Konstrukce „adjektivum nebo zájmeno + způsobem“ . . . . .	676
	III. Konstrukce „s – mit + substantivum“ . . . . .	678
	IV. Konstrukce „adjektivum + substantivum“ ( <i>rychlým krokem</i> ) . . . . .	679
	V. Německá předložka <i>unter</i> . . . . .	679
8.3.1.2	Určení charakteru děje srovnáním . . . . .	680
8.3.2	Určení prostředku děje . . . . .	680
8.3.2.1	Významová klasifikace . . . . .	680
	I. Dopravní prostředek . . . . .	680
	II. Nástroj . . . . .	681
	III. Část těla . . . . .	682
	IV. Látka . . . . .	682
	V. Lidská aktivita . . . . .	682
	VI. Měřítko nebo vzor (předložka <i>podle</i> ) . . . . .	682
8.3.2.2	Speciální spojovací prostředky: <i>prostřednictvím, pomocí – mittels, mit Hilfe</i> . . . . .	683
8.3.3	Určení průvodní okolnosti . . . . .	685
8.3.4	Určení důsledku . . . . .	685
8.4	Určení příčiny . . . . .	685
8.4.1	Příčina nebo důvod v užším smyslu . . . . .	685
8.4.1.1	Předložka <i>z – aus</i> . . . . .	686

8.4.1.2	Předložky <i>pro, kvůli – wegen</i> .....	686
8.4.1.3	Německá složená předložka <i>um ... willen</i> a předložky <i>vermöge a um</i> .....	688
8.4.1.4	Předložky <i>díky – dank; kraft</i> .....	689
8.4.1.5	Německé předložky <i>aufgrund, anhand, anlässlich,</i> <i>angesichts, infolge</i> a jejich české ekvivalenty .....	690
8.4.1.6	Německá předložka <i>mangels</i> a její české ekvivalenty .....	692
8.4.1.7	Německé předložkové výrazy složené .....	693
8.4.1.8	Český instrumentál vs. německá předložka <i>vor</i> .....	693
8.4.1.9	Konkurence německých předložek <i>aus</i> a <i>vor</i> .....	694
8.4.1.10	Německá předložka <i>durch</i> .....	694
8.4.1.11	Německá předložka <i>ob</i> .....	694
8.4.2	Účel .....	694
8.4.2.1	Česká předložka <i>kvůli</i> vs. německé předložky <i>wegen,</i> <i>zuliebe a um ... willen</i> .....	694
8.4.2.2	České předložky <i>na, k(e) a pro</i> vs. německá předložka <i>zu</i> ..	696
8.4.2.3	Německá předložka <i>zwecks</i> .....	697
8.4.2.4	Německá předložka <i>halber</i> .....	697
8.4.3	Podmínka .....	698
8.4.3.1	České předložky <i>při, za</i> vs. německá předložka <i>bei</i> .....	698
8.4.3.2	České předložky <i>za a pod</i> vs. německá předložka <i>unter</i> ..	699
8.4.4	Přípustka .....	699
8.4.4.1	Speciální přípustkové předložky .....	699
	I. České předložky <i>navzdory/vz dor</i> .....	699
	II. Německá předložka <i>trotz</i> .....	700
	III. Německá předložka <i>ungeachtet</i> vs. český předložkový výraz <i>nehledě na</i> .....	700
8.4.4.2	Česká předložka <i>přes</i> .....	700
8.4.4.3	Předložka <i>při – bei</i> .....	701
8.4.5	Zřetel .....	701
8.4.5.1	Adverbium .....	701
8.4.5.2	Český instrumentál .....	702
8.4.5.3	Česká zřetelová konstrukce <i>,co do + S (SS)*</i> .....	702
8.4.5.4	Zřetelové předložky a složené předložkové výrazy .....	703
	I. Německé předložky a složené předložkové výrazy <i>hinsichtlich, bezüglich, im Hinblick auf</i> <i>a in bezug auf</i> .....	703
	II. Předložkové výrazy s ohledem na – unter <i>Berücksichtigung</i> .....	703
	III. Česká předložka <i>vůči</i> vs. německá předložka <i>gegenüber</i> .....	704
	IV. České předložkové výrazy <i>stran a ve věci</i> .....	704
8.4.5.5	Konstrukce <i>jako – als + S*</i> .....	705
8.4.5.6	České předložky <i>pro a na</i> vs. německá předložka <i>für</i> ..	705
8.5	Určení shody a rozdílu .....	705

8.5.1	Určení shody . . . . .	706
8.5.2	Určení rozdílu . . . . .	706
8.6	Určení zdroje informace (předložky <i>podle – nach, laut, zufolge</i> ) . . . . .	707
8.6.1	Německé předložky <i>nach</i> a <i>laut</i> . . . . .	707
8.6.2	Německá předložka <i>zufolge</i> . . . . .	708
8.7	Stažené tvary předložkových pádů v němčině . . . . .	708

Hovoříme-li o ději (procesu), udáváme obvykle kromě jeho původce (subjektu) a objektu/objektů také okolnost(i), za nichž probíhá: zejména místo a čas, ale také způsob, jímž se děj uskutečňuje, jeho příčinu (důvod) nebo účel, podmínku jeho realizace, a konečně i rozmanité vnější okolnosti, které děj provázejí.

Všechny tyto dějové okolnosti bývají však v jazyce jen zřídka vyjádřeny u téhož případu v jediné větě. Obvykle udáváme vždy jen některé nebo jen jedinou z nich, např. pouze místo a/nebo čas, anebo pouze příčinu či důvod nebo účel, anebo pouze tu či onu vnější okolnost atd.

Tato kapitola je věnována vyjadřování okolnosti děje (nebo statického vztahu mezi jeho participanty) vyjádřeného v rámci věty jednoduché, kdy je okolnost vyjádřena nominálně jako větný člen; tento větný člen nazýváme „okolnostní (tradičně „příslušné“) určení“. Tomuto způsobu vyjadřování okolnosti děje konkuruje způsob souvětný (viz kap. 9).

## 8.1 Určení místa

Při lokalizaci děje je třeba nejprve rozlišit, jde-li o to, že nějaký děj se **odehrává** na nějakém místě, **někde**, anebo o to, že děj spolu se svým subjektem **směřuje** na nějaké místo, **někam**, či z tohoto místa, tj. **odněkud**. V prvním případě se hovoří o **lokalizaci statické** (být **někde**), ve druhém o **lokalizaci dynamické** (směřovat **někam**, **odněkud**, popř. **někudy**). Oba druhy lokalizace se v obou jazycích vyjadřují jednak příslovci (*nahoře* : *nahoru – oben* : *nach oben* aj.), jichž je poměrně jen malé množství, jednak velkým množstvím substantiv ve spojení s tou či onou **lokalační předložkou**. Lokalizační předmět, prostor nebo místo označené substantivem nazýváme v této gramatice (podle akademické *Mluvnice češtiny*) „prostorový orientátor“ (PO).

### 8.1.1 Statická lokalizace

#### 8.1.1.1 Lokalizace bez prostorového orientátoru

Oba jazyky disponují speciálními lokalizačními adverbii. Místními adverbii je však místo děje nebo stavu určeno pouze relativně (relačně) vzhledem k mluvčímu nebo někomu či něčemu, o čem se hovoří (hovořilo). Rozlišujeme několik formálně-významových druhů lokalizačních (místních) adverbii:

---

# 9. SOUVĚTÍ

---

## OBSAH

9.1	Úvodní charakteristika souvětných vztahů .....	715
9.2	Souvětná kompletace .....	716
9.2.1	Úvodní nástin .....	716
9.2.2	Věty podmětové .....	717
9.2.2.1	Podmětové věty primární .....	717
	I. Úvodní nástin .....	717
	II. Druhy primárních vět podmětových .....	717
	A. Věty podmětové jako doplnění přísudků slovesně-jmenných .....	717
	B. Věty podmětové jako doplnění přísudků slovesných .....	721
9.2.2.2	Podmětové věty vztažné .....	722
9.2.3	Věty předmětové .....	723
9.2.3.1	Předmětové věty spojkové .....	723
9.2.3.2	Předmětové věty vztažné .....	724
	I. Vztažné věty uvozené zájmeny <i>kdo, co</i> .....	724
	II. Vztažné věty uvozené zájmennými příslovci .....	725
9.2.3.3	Odlišnosti v gramatické struktuře předmětových vět obou jazyků .....	725
	I. Německé věty předmětové neuvozené spojkou .....	725
	II. Začleněné infinitivy .....	726
	III. Předmětové věty vyjadřující „cizí mínění“ .....	726
	IV. Souvztažnost časů .....	726
9.2.3.4	Konkurence VF s vazbou infinitivní .....	727
9.2.4	Užívání korelativ .....	730
9.2.4.1	Úvodní nástin .....	730
9.2.4.2	Korelativa v souvětích s větou podmětovou .....	731
	I. Korelativa u podmětových vět primárních .....	731
	II. Korelativa u podmětových vět vztažných .....	733
9.2.4.3	Korelativa v souvětích s větou předmětovou .....	735
	I. Korelativa v souvětích s předmětovou větou spojkovou .....	736
	A. Obecný přehled .....	736

B.	Korelativní <i>es</i> v němčině .....	737
BA.	Korelativní <i>es</i> u sloves s vazbou akuzativní ..	737
BB.	Korelativní <i>es</i> u sloves s vazbou předložkovou .....	740
C.	Korelativní <i>to</i> v češtině .....	740
II.	Korelativa v souvětích s předmětovou větou vztažnou .....	742
9.3	Souvětná determinace .....	743
9.3.1	Věty lokalizační .....	744
9.3.2	Věty časové .....	745
9.3.2.1	Úvodní nástin .....	745
9.3.2.2	Druhy časových vztahů .....	746
I.	Současnost dějů .....	746
A.	Prosté ztotožnění .....	746
B.	Speciální významy .....	751
II.	Časová hranice .....	752
A.	Hranice, od které trvá děj: <i>od té doby, co – seit</i> ..	752
B.	Hranice, po kterou trvá děj či stav: <i>dokud – bis</i> ..	753
III.	Posloupnost dějů .....	754
A.	Nespecifikovaná posloupnost dějů .....	754
B.	Specifikovaná posloupnost dějů .....	760
BA.	Spojka <i>než</i> a její německé ekvivalenty <i>bevor/ehe/bis</i> .....	760
BB.	Spojka <i>dokud</i> a její německé ekvivalenty <i>bis/bevor/ehe</i> .....	763
BC.	Kombinace spojky <i>když – als</i> s partikulemi <i>až, teprve – erst</i> .....	764
BD.	Spojky <i>sotva, jakmile – kaum (dass), sobald,</i> <i>sowie</i> .....	766
9.3.3	Věty způsobové .....	768
9.3.3.1	Způsobové věty přímého určení .....	768
I.	Vlastní určení způsobu děje .....	768
II.	Jeden děj funguje jako děj jiný, resp. jako prostředek realizace děje jiného .....	769
III.	Komplexní vztah způsobově-příčinný, resp. způsobově-podmínkový .....	769
IV.	Způsob realizace děje vede k určitému důsledku ..	769
9.3.3.2	Způsobové věty ve vztahu srovnávacím .....	770
I.	Shoda ve způsobu realizace dějů, mezi nimiž je vztah jisté příměřenosti .....	770
II.	Vztah podobnosti .....	770
III.	Vztah rozdílnosti .....	771
9.3.4	Věty příčinné .....	772
9.3.4.1	Vztah příčinný a důvodový .....	772

I.	Formální prostředky vztahu příčinně-důvodového . . . . .	773
A.	Vyjádření syndetické: přehled spojek . . . . .	773
B.	Participiální konstrukce . . . . .	780
C.	Lexikální vyjádření . . . . .	781
D.	Vyjádření syntakticko-lexikální . . . . .	782
E.	Vyjádření implicitní . . . . .	782
F.	Konkurence jazykových prostředků . . . . .	782
II.	Vztah zdůvodňovací . . . . .	783
9.3.4.2	Vztah důsledkový . . . . .	784
9.3.5	Věty účelové . . . . .	786
9.3.5.1	Situace v obou jazycích . . . . .	786
I.	Obecné vymezení . . . . .	786
II.	Větosled . . . . .	786
III.	<i>jen aby – nur um</i> . . . . .	787
IV.	Užívání korelativních výrazů . . . . .	787
9.3.5.2	Situace v češtině . . . . .	788
I.	Formální poznámky k účelové spojce v češtině . . . . .	788
II.	Účelové souvěti se spojkou <i>at'</i> . . . . .	789
III.	Účelové infinitivní konstrukce v češtině . . . . .	789
9.3.5.3	Situace v němčině . . . . .	789
I.	Účelová konstrukce „ <i>um + zu + infinitiv</i> “ . . . . .	789
II.	Účelová spojka <i>auf dass</i> . . . . .	790
9.3.6	Věty účinkové . . . . .	790
9.3.6.1	Účinek reálný . . . . .	791
I.	Konstrukce se spojkou <i>že – dass</i> . . . . .	791
II.	Konstrukce se spojkou <i>až – bis</i> . . . . .	793
9.3.6.2	Účinek možný . . . . .	794
9.3.6.3	Účinek nenastalý . . . . .	794
9.3.7	Věty podmínkové . . . . .	795
9.3.7.1	Spojky . . . . .	795
I.	Obecný přehled . . . . .	795
II.	Význam, styl a frekvence českých podmínkových spojek . . . . .	796
A.	České spojky <i>když a jestli</i> . . . . .	796
B.	České spojky <i>pokud, jestliže a -li</i> . . . . .	797
C.	Česká spojka <i>kdyby</i> . . . . .	797
D.	Česká spojka <i>pakliže</i> . . . . .	797
III.	Německé spojky podmínkové . . . . .	798
9.3.7.2	Odlišnosti ve struktuře podmínkových souvětí v češtině a němčině . . . . .	798
I.	Podmínkové souvěti vztahující se k budoucnosti . . . . .	798
A.	Situace v češtině . . . . .	798
B.	Situace v němčině . . . . .	799
II.	Německé podmínkové souvěti asyndetické . . . . .	799
III.	Konstrukce „polovětné“ . . . . .	800

---

# 2. KOMUNIKAČNÍ FUNKCE VĚTY A MODALITA

---

## OBSAH

2.1	Úvod . . . . .	34
2.2	Druhy komunikačních funkcí a jejich jazykový výraz . . . . .	35
2.2.1	Obecná charakteristika . . . . .	35
2.2.2	Pojem performativního slovesa . . . . .	36
2.2.3	Kontaktové a zdvořilostní komunikační funkce . . . . .	38
2.2.3.1	Oslovení . . . . .	38
2.2.3.2	Pozdrav a představení . . . . .	39
2.2.3.3	Poděkování . . . . .	41
2.2.3.4	Omluva . . . . .	42
2.2.3.5	Blahopřání a kondolence . . . . .	44
2.2.4	Sdělovací komunikační funkce . . . . .	44
2.2.4.1	Užívání performativních sloves . . . . .	44
I.	Oznámení v užším smyslu . . . . .	44
II.	Slib . . . . .	46
III.	Dovolení . . . . .	46
IV.	Speciální oznamovací funkce . . . . .	46
2.2.4.2	Věty oznamovací . . . . .	47
2.2.5	Tázací komunikační funkce . . . . .	48
2.2.5.1	Užívání performativních sloves . . . . .	48
2.2.5.2	Věty tázací . . . . .	48
2.2.6	Apelové komunikační funkce . . . . .	49
2.2.6.1	Užívání performativních sloves . . . . .	49
I.	Rada a doporučení . . . . .	49
II.	Návrh . . . . .	50
III.	Nabídka . . . . .	50
IV.	Pozvání . . . . .	50
V.	Výzva . . . . .	50
VI.	Žádost a prosba . . . . .	51
VII.	Zákaz . . . . .	52
VIII.	Příkaz a rozkaz . . . . .	53
IX.	Hrozba a varování . . . . .	53
X.	Rozhodnutí . . . . .	54
2.2.6.2	Druhy apelu a jejich větná forma . . . . .	54

A.	V obou jazycích .....	800
B.	Pouze v němčině: elliptická konstrukce „podmínková spojka + adjektivum nebo participium“ .....	801
C.	Pouze v češtině: podmínkový infinitiv .....	801
9.3.7.3	Významové druhy souvětného vztahu podmínkového .....	802
I.	Konstatování podmínkového vztahu .....	802
II.	Tvrzení o podmínkovém vztahu .....	803
III.	Kladení podmínky .....	805
IV.	Hypotetická podmínka nereálná .....	807
9.3.8	Věty přípustkové .....	808
9.3.8.1	Souvětí prostě přípustkové s volným pořadím vět .....	809
I.	Souvětí s explicitně přípustkovými spojkami .....	809
A.	Přehled spojek .....	809
B.	Frekvence a stylová hodnota jednotlivých spojek a jiné formální vlastnosti přípustkového souvětí .....	809
C.	Zdůrazňovací adverbia a/nebo partikule .....	812
D.	Zdůraznění míry rozporu: česká spojka <i>jakkoli</i> a ji odpovídající německé přípustkové konstrukce asyndetické .....	813
II.	Polysémní spojka <i>aniž – ohne (dass)</i> .....	814
III.	Německé konstrukce se slovesem <i>mögen</i> .....	814
9.3.8.2	Souvětí prostě přípustkové s pevným pořadím vět .....	814
I.	Přípustková věta je pouze v postpozici .....	814
A.	Spojky speciálně přípustkové .....	815
B.	Spojky obecně odporovací .....	816
C.	<i>Nicméně – allerdings/gleichwohl/indes</i> .....	817
D.	Český spojovací výraz <i>ale stejně</i> .....	818
E.	Spojovací výraz (a) <i>přitom – dabei</i> .....	818
F.	Spojovací výraz <i>když přece – wo doch</i> .....	819
II.	Přípustková věta je pouze v antepozici .....	820
A.	Souvětí s přípustkovou konstrukcí elliptickou .....	820
B.	Pouze v němčině: asyndetické spojení dvou slovesních přísludků .....	820
9.3.8.3	Souvětí podmínkově přípustkové .....	821
I.	Podmínkově přípustkový vztah reálný .....	821
A.	Spojky i <i>když – auch wenn/wenn auch</i> .....	821
B.	České spojky i <i>když : ani když</i> .....	822
C.	Německá konstrukce asyndetická .....	822
II.	Podmínkově přípustkový vztah hypotetický (irelevantní): česká spojka i <i>kdyby</i> .....	823
III.	Zdůraznění irelevance jakkoli nepříznivé okolnosti .....	824
A.	V češtině .....	824
B.	V němčině .....	824
9.3.8.4	Vztah přípustkově srovnávací .....	827
9.3.9	Věty měrové .....	827

9.3.9.1	Srovnávání velké míry dvou dějů nebo vlastností . . . . .	827
9.3.9.2	Závislost stupňující se kvantity jevu věty základové na stupňující se kvantitě jevu věty závislé . . . . .	828
I.	Narůstající kvantita jednoho jevu je podmiňována narůstající kvantitou jiného jevu . . . . .	829
II.	Narůstající kvantita jednoho jevu je podmiňována klesající kvantitou jiného jevu . . . . .	830
9.3.10	Věty omezovací . . . . .	830
9.3.10.1	Věty výjimkové . . . . .	830
I.	České spojky <i>ledaže/leda že/leda</i> . . . . .	830
II.	České omezovací výrazy <i>kromě toho, že,</i> <i>kromě případů, kdy</i> . . . . .	831
III.	Německé spojky <i>außer, es sei denn</i> . . . . .	831
IV.	Německé složené spojky <i>außer dass a außer wenn</i> . . .	832
V.	Primárně podmínková spojka <i>pokud – soweit</i> . . . .	832
VI.	Německá partikule <i>schon</i> . . . . .	833
9.3.10.2	Věty zřetelové . . . . .	833
I.	Zřetel k aspektu či složce jevu . . . . .	833
II.	Zřetel k mřejevu . . . . .	833
9.4	Souvětí se vztahem rozporu . . . . .	835
9.4.1	Formální prostředky souvětného vztahu rozporu . . . . .	835
9.4.1.1	Přehled odporovacích spojek, jejich styl a frekvence . . .	835
9.4.1.2	Slovosled odporovacích spojek . . . . .	836
I.	České spojky <i>ale a ovšem</i> a německá spojka <i>aber</i> . . .	836
II.	České spojky <i>avšak a jen(om)žе</i> . . . . .	836
III.	Česká spojka <i>však</i> a německá spojka <i>jedoch</i> . . . .	837
IV.	Německá spojka <i>doch</i> . . . . .	837
9.4.1.3	Osamostatněné věty odporovací . . . . .	838
9.4.1.4	Polysémní spojka <i>aniž – ohne (dass)</i> . . . . .	838
9.4.1.5	Adverbium <i>přitom – dabei</i> . . . . .	839
9.4.1.6	Německá spojka <i>wo doch</i> . . . . .	839
9.4.2	Polysémie (víceznačnost) odporovacích spojek . . . . .	839
9.4.3	Významové aspekty souvětného vztahu rozporu . . . . .	840
9.4.3.1	Obecný vztah rozporu . . . . .	840
9.4.3.2	Specifikovaný vztah rozporu . . . . .	840
I.	Spojka <i>jen(om)žе – allun</i> . . . . .	841
II.	Spojky <i>zato, ale zato, zato však – dafür, dafür aber,</i> <i>doch dafür</i> . . . . .	841
III.	Spojka <i>místo aby – (an)statt</i> . . . . .	842
IV.	Spojka <i>než aby/než by – statt/anstatt</i> . . . . .	842
V.	Korelativní konstrukce <i>,přiliš + adjektivum/adverbium + (než) aby –</i> <i>(viel) zu + adjektivum + als dass/um*</i> . . . . .	843
VI.	Německá spojka <i>bevor</i> . . . . .	844
9.4.4	Souvětí se spojkou <i>nybrž – sondern</i> . . . . .	844

9.5	Souvětí s větou vztažnou . . . . .	845
9.5.1	Spojovací výrazy vztažné . . . . .	845
9.5.2	Rozdíly v užívání vztažných výrazů mezi oběma jazyky . . . . .	845
9.5.2.1	Česká zájmena <i>který, jenž a co</i> . . . . .	846
9.5.2.2	Německé vztažné výrazy <i>der a welcher</i> . . . . .	846
9.5.2.3	České vztažné zájmeno <i>jehož</i> a jeho německý protějšek <i>dessen</i> . . . . .	847
	I. České zájmeno <i>jehož</i> . . . . .	847
	A. Význam prostě vztažný . . . . .	847
	B. Význam vztažně přivlastňovací . . . . .	847
	II. Německé zájmeno <i>dessen</i> . . . . .	848
	A. Prostě vztažná funkce zájmena <i>dessen</i> . . . . .	848
	B. Vztažně přivlastňovací funkce zájmena <i>dessen</i> . . . . .	848
9.5.2.4	Česká zájmena <i>jejíž a jejichž</i> a německé zájmeno <i>deren</i> . . . . .	848
	I. Česká zájmena <i>jejíž a jejichž</i> . . . . .	848
	II. Německé zájmeno <i>deren</i> . . . . .	849
9.5.2.5	České zájmeno <i>jaký</i> a jeho německé ekvivalenty . . . . .	850
	I. Vztažení k druhu . . . . .	850
	II. Vztažení k substantivu určenému adjektivem v superlativu . . . . .	851
9.5.2.6	Vztažná zájmena vztahující se k zájmenům ukazovacím, kvantifikačním nebo osobním . . . . .	851
	I. <i>ten, který – der/derjenige, der</i> . . . . .	851
	II. <i>to, co – das was</i> . . . . .	852
	III. <i>ti, kdo</i> . . . . .	852
	IV. <i>všichni, kteří/kdo – alle, die</i> . . . . .	852
	V. <i>každý, kdo – jeder, der</i> . . . . .	853
	VI. <i>já, který × ich, der ich</i> . . . . .	853
9.5.3	Strukturní typy vět vztažných . . . . .	853
9.5.3.1	Vztažné věty atributivní . . . . .	854
	I. Atributivní vztažné věty restriktivní . . . . .	854
	II. Atributivní vztažné věty nerestriktivní . . . . .	854
9.5.3.2	Vztažné věty doplňující . . . . .	854
	I. Vztažná věta vyjadřuje podmět . . . . .	854
	II. Vztažná věta vyjadřuje předmět . . . . .	854
	III. Vztažná věta vyjadřuje okolnost . . . . .	854
9.5.3.3	Vztažné věty navazovací . . . . .	854
9.6	Souvětná koordinace . . . . .	856
9.6.1	Koordinace asyndetická . . . . .	856
9.6.2	Koordinace syndetická . . . . .	857
9.6.2.1	Vztah prostě koordinační: souvětí se spojkou <i>a</i> . . . . .	857
	I. Aspekty formální . . . . .	857
	A. Interpunkce . . . . .	857
	B. Souvětí polysyndetické . . . . .	858
	C. Substantivní podmět po spojce <i>a – und</i> . . . . .	858

D.	Zájmenný podmět po spojce <i>a</i> . . . . .	858
E.	Konkurence substantivního a zájmenného podmětu 3. osoby . . . . .	859
II.	Aspekty významové . . . . .	859
	A. Současně probíhající děje . . . . .	859
	B. Děje v časové posloupnosti . . . . .	860
9.6.2.2	Vztah kontrastně porovnávací . . . . .	861
I.	Polysémní spojka <i>zatímco – während</i> . . . . .	861
II.	Pouze v češtině: polysémní spojka <i>jestliže</i> . . . . .	862
III.	Spojky vyjadřující daný vztah explicitně . . . . .	862
9.6.2.3	Vztah alternativní . . . . .	862
I.	Obecná charakteristika a aspekty formální . . . . .	862
II.	Vztahy významové . . . . .	863
	A. Vztah čistě alternativní . . . . .	863
	B. Vztah alternativně důsledkový . . . . .	866
9.6.2.4	Vztah stupňovací . . . . .	866
I.	<i>nejen ... ale – nicht nur ... sondern</i> . . . . .	867
II.	Česká spojka <i>ba</i> – německá partikule <i>ja</i> . . . . .	867
III.	Česká spojka <i>natož</i> – německá spojka <i>geschweige</i> . . . . .	868
9.7	Křížení vět v rámci souvětí . . . . .	868
9.7.1	Zkřížené souvětí otázkové . . . . .	869
9.7.1.1	Situace v češtině . . . . .	869
9.7.1.2	Situace v němčině . . . . .	870
9.7.2	Zkřížené souvětí oznamovací . . . . .	870
9.7.2.1	Situace v češtině . . . . .	870
I.	Okolnostní určení . . . . .	870
II.	Předmět děje . . . . .	870
9.7.2.2	Situace v němčině . . . . .	871
I.	Okolnostní určení . . . . .	871
II.	Subjekt . . . . .	871
III.	Objekt . . . . .	871

## 9.1 Úvodní charakteristika souvětných vztahů

V psaných textech i v mluvené řeči se věty založené na jednom příslušku často různými formálními prostředky (především spojkami) spojují do **vyšších výpovědních celků** s více než jedním přísluškem, tradičně zvaných **souvětí**.

**Věty spojené v souvětí** tvoří jeden relativně samostatný výpovědní celek, obvykle v psaném textu začínající velkým písmenem a končící tečkou. Jeho jednotlivé větné složky, resp. jejich příslušky, jsou v několika základních formálně-významových vztazích: v **závislostním vztahu doplňování** neboli **kompletace**, v závislostním vztahu **určování** neboli **determinace** a ve vztahu prostého **přičlenění** jedné věty ke druhé neboli **koordinace**.

Z praktických důvodů vyčleňujeme jako samostatný typ souvětného vztahu **souvětí s větou vztažnou**.

Na rozdíl od tradičních mluvnic nerozlišujeme v této gramatice terminologicky mezi tzv. **parataxi** a **hypotaxi**, tj. mezi souvětem „souřadným“ a „podřadným“, a v souladu s tím ani nerozlišujeme mezi

# 10. NEGACE

## OBSAH

10.1 Obecná charakteristika .....	874
10.1.1 Český záporný prefix <i>ne-</i> .....	874
10.1.2 Vícenásobná negace .....	875
10.1.3 Rozdíly v soustavě a užívání lexikálních záporek v češtině a němčině .....	875
10.2 Záporky .....	876
10.2.1 Odpověďová zápora <i>ne, nikoli – nein</i> .....	876
10.2.2 Záporná zájmena .....	876
10.2.3 Záporky zdůrazňovací .....	877
10.2.3.1 České zdůrazňovací záporky .....	877
10.2.3.2 Německé zdůrazňovací záporky .....	878
I. <i>keinesfall, keineswegs, mitnichten</i> .....	878
II. <i>gar nicht a überhaupt nicht</i> .....	879
10.3 Negace celková a částečná .....	879
10.3.1 Negace celková .....	880
10.3.1.1 <i>Nevím. – Ich weiß es nicht.</i> .....	880
10.3.1.2 Pozice německé záporky <i>nicht</i> .....	880
I.     Zápora <i>nicht</i> v pozici nekoncové .....	880
A. Zápora <i>nicht</i> před uzavírající částí větného rámce .....	880
B. Zápora <i>nicht</i> před přísudkovým substantivem ..	881
C. Zápora <i>nicht</i> před určením místa .....	881
D. Zápora <i>nicht</i> před předložkovým objektem ..	882
E. Speciální případy .....	882
II.    Zápora <i>nicht</i> v pozici koncové .....	883
10.3.1.3 Německé záporky <i>kein</i> a <i>keinerlei</i> a česká zápora žádný .....	883
I.     Německá zápora <i>kein</i> a její české ekvivalenty ..	883
II.    Německá zápora <i>keinerlei</i> .....	884
III.   Užívání záporky žádný v češtině .....	885
A. Zápora žádný je obligatorní .....	885
B. Zápora žádný je fakultativní .....	885
10.3.2 Negace částečná .....	886

10.3.2.1	Obecné vymezení	886
10.3.2.2	Vyjádření částečné negace	887
I.	Implicitní vyjádření	887
II.	Explicitní vyjádření	887
A.	Částečná negace s explicitně nevyjádřeným kontrastem	888
B.	Částečná negace s explicitně vyjádřeným kontrastem	890
10.4	Negace vícenásobná	892
10.4.1	Negace vícenásobná s pozitivním významem	892
10.4.2	Negace vícenásobná s negativním významem: pouze v češtině	892
10.5	Speciální případy negace	893
10.5.1	<i>už ne-</i> vs. <i>nicht mehr</i>	893
10.5.2	Česká struktura „ <i>ani</i> + záporný přísudek“ a její německé ekvivalenty	893
10.5.2.1	<i>Ani ne-</i> vs. <i>nicht einmal</i>	894
I.	Komplexní záporka se vztahuje ke slovesnému přísudku	894
II.	Komplexní záporka se vztahuje k větnému podmětu nebo předmětu	894
10.5.2.2	, <i>ani</i> + S + záporný přísudek“ vs. „ <i>auch</i> + S + <i>nicht</i> “	895
10.5.3	Záporný predikát + <i>už ani</i> vs. <i>nicht einmal mehr</i>	895
10.5.4	Koordinace negovaných výrazů	895
10.5.4.1	Spojka <i>ani</i> vs. <i>weder – noch</i>	895
10.5.4.2	Opakování záporky <i>nicht</i> a <i>kein</i> v němčině	897
10.5.5	<i>kein</i> vs. <i>nicht ein</i> v němčině	898

## 10.1 Obecná charakteristika

Z formálního hlediska rozumíme negaci užívání tzv. **záporek**. Záporky jsou slova nebo prefixy, jimiž se popírá obsah celé věty nebo některého jejího větného členu nebo části větného členu. V systému záporek a jejich užívání existuje mezi oběma jazyky několik základních rozdílů.

### 10.1.1 Český záporný prefix *ne-*

Existuje pouze v češtině. Připíná se k libovolnému slovesnému tvaru, tj. jak k tvarům finitním, tak k tvarům infinitním, z nich zejména k základovému kladnému infinitivu. Např.:

jsem	:	<b>nejsem</b>	mám	:	<b>nemám</b>	slyším	:	<b>neslyším</b>
jsa	:	<b>nejsa</b>	mají	:	<b>nemají</b>	slyšíce	:	<b>neslyšíce</b>
bud'	:	<b>nebud'</b>	měj	:	<b>neměj</b>	poslouchej	:	<b>neposlouchej</b>
být	:	<b>nebýt</b>	mít	:	<b>nemít</b>	slyšet	:	<b>neslyšet</b>

I.	Výzva v užším smyslu .....	54
A.	Věty s imperativem .....	55
B.	Větná forma tázací .....	56
C.	Větná forma sdělovací .....	57
D.	Infinitiv .....	59
E.	Nominální konstrukce .....	59
F.	Věty s počátkovou částicí <i>at</i> – <i>dass</i> .....	59
G.	Věty s počátkovou částicí <i>kdyby</i> – <i>wenn</i> .....	60
H.	Imperativ českého slovesa <i>koukat</i> a německých sloves <i>machen</i> nebo <i>zusehen</i> .....	61
I.	Německá konstrukce participiální .....	61
J.	Německá konstrukce „ <i>Laß uns + infinitiv</i> “ .....	61
K.	Německé věty s počátkovou částicí <i>ob</i> .....	61
II.	Návrh .....	61
A.	Větná forma tázací .....	61
B.	České konstrukce s částicí <i>co</i> .....	62
C.	, <i>Wie wäre es, wenn</i> “ .....	62
D.	, <i>Pojd/Pojdte + imperativ</i> “ .....	62
E.	Německá větná forma sdělovací s modálním slovesem <i>wollen</i> .....	62
III.	Žádost .....	63
A.	Imperativ .....	63
B.	Kondicionál nebo indikativ .....	63
IV.	Výtka a výcitka .....	63
A.	Větná forma tázací s tázacími výrazy <i>jak</i> – <i>wie</i> nebo <i>proč</i> – <i>warum</i> a částicí <i>jen</i> – <i>nur</i> .....	63
B.	Větná konstrukce s částicí <i>že</i> – <i>dass</i> v začátkovém větném postavení .....	64
C.	Větná forma tázací s částicemi .....	64
D.	Konstrukce s infinitivem .....	64
E.	Implicitní vyjádření otázkou .....	64
V.	Varování a/nebo hrozba .....	65
A.	Imperativ .....	65
B.	Indikativ + <i>že</i> v začátkovém větném postavení: pouze v češtině .....	65
C.	, <i>Ne + aby</i> “ v začátkovém větném postavení .....	65
VI.	Napomenutí .....	66
2.2.7	Některé specifické komunikační funkce a jejich výpovědní forma .....	66
2.2.7.1	Námítka .....	66
I.	Prostředky shodné v obou jazycích .....	66
A.	Částice .....	66
B.	Větná forma tázací .....	67

II.	Prostředky existující pouze v češtině .....	67
A.	,Co v začátkovém větném postavení + kondicionál + klesavá intonace‘ .....	67
B.	,Co je to za + S‘ .....	67
C.	,Tak + klesavá intonace‘ .....	68
D.	,Osobní zájmeno + že v začátkovém větném postavení‘ .....	68
E.	,Aby po podmětu‘ .....	68
III.	Prostředky existující pouze v němčině .....	68
2.2.7.2	Obava .....	68
I.	,Co když/kdyby – Was (ist), wenn v začátkovém větném postavení‘ .....	68
II.	Česká konstrukce ,jen aby + záporný l-ový tvar slovesný‘ .....	69
III.	Německá konstrukce ,wenn nur + zápor + ind. prez.‘ .....	69
2.2.7.3	Podiv a obdiv .....	69
I.	Částice ale – aber ve středovém větném postavení .....	70
II.	Německý inverzní slovosled .....	70
III.	Německá částice ja ve středovém větném postavení .....	71
IV.	Česká částice ono v začátkovém větném postavení .....	71
V.	Německá částice vielleicht .....	71
VI.	Německá konstrukce ,ist das + nominální skupina‘ .....	71
VII.	Tázací výraz „Jaký – was für ein + zvolací intonace“ (v písmu signalizovaná vykřičníkem) .....	72
2.2.7.4	Omluva .....	72
2.2.7.5	Nelibost/rozhořčení .....	72
I.	,Co je to – was ist/sind das + částice + za – für + S‘ .....	72
II.	Konstrukce s částicí že – dass v začátkovém větném postavení a klesavou intonací .....	72
2.2.7.6	Ocenění jevu jako kompenzace .....	72
2.2.8	Komunikační funkce přací .....	73
2.2.8.1	Slovesa chtít – wollen a přát si – wünschen .....	73
2.2.8.2	Věty přací .....	73
I.	Situace v češtině .....	73
	A. Kondicionál přítomný a minulý .....	73
	B. Částice a konstrukce infinitivní .....	74
II.	Situace v němčině .....	75
	A. Struktura vět vyslovujících přání vztahující se k přítomnosti nebo budoucnosti .....	75

B. Struktura vět vyslovujících přání vztahující se k minulosti .....	76
2.3 Formy a funkce vět tázacích .....	77
2.3.1 Obecný úvod .....	77
2.3.2 Otázky rozhodovací .....	78
2.3.2.1 Větná forma otázek rozhodovacích .....	78
I. Antikadence .....	78
II. Intonace + částice .....	78
III. Komplexní větná struktura otázek rozhodovacích .....	79
2.3.2.2 Komunikační funkce otázek rozhodovacích .....	81
I. Rozhodovací otázky zjišťovací .....	82
II. Otázky apelové .....	85
III. Otázky asertivní .....	87
IV. Otázky podivové .....	88
2.3.2.3 Formy odpovědi na otázky rozhodovací .....	88
I. Odpověď kladná .....	88
II. Odpověď záporná .....	92
2.3.3 Otázky doplňovací .....	93
2.3.3.1 Tázací výrazy .....	93
2.3.3.2 Předmět dotazu .....	94
2.3.3.3 Významová klasifikace otázek doplňovacích .....	95
I. Otázky asertivní .....	95
II. Otázky námítkově-výzvové .....	95
III. Otázky námítkově-obavové .....	96
2.4 Morfologický modus a větná modalita .....	96
2.4.1 Morfologický modus .....	97
2.4.1.1 Kondicionál .....	97
I. Definice .....	97
II. Německé ekvivalenty českého kondicionálu přítomného .....	97
III. Německý ekvivalent českého kondicionálu minulého .....	98
IV. Významové vlastnosti kondicionálu .....	98
A. Kondicionál ve větách nepodmínkových .....	99
B. Kondicionál v elementárních větách s podmínkovým významem .....	101
2.4.1.2 Německý konjunktiv .....	101
I. Vlastnosti formální .....	102
II. Vlastnosti významové .....	103
2.4.2 Jistotní modalita .....	106
2.4.2.1 Jistotní predikáty .....	106
I. M se vyjadřuje o stupni (ne)jistoty jako o všeobecném názoru .....	106
A. Sdělovaný obsah je vysoko pravděpodobný, tj. M jej prezentuje jako (témař) jistý .....	106

B. Sdělovaný obsah je „středně“ pravděpodobný .....	107
C. Sdělovaný obsah je málo pravděpodobný .....	107
II. M se vyjadřuje o stupni (ne)jistoty jako o své osobní zkušenosti nebo svém osobním přesvědčení .....	108
A. Sdělovaný obsah je (značně) pravděpodobný .....	108
B. Sdělovaný obsah je málo pravděpodobný .....	109
2.4.2.2 Částice .....	110
I. České částice <i>asi</i> , <i>možná</i> , <i>snad</i> , <i>třeba</i> , <i>patrně</i> vs. německé částice <i>vielleicht</i> ; <i>womöglich</i> .....	110
II. Částice vyjadřující vysokou míru subjektivního přesvědčení .....	111
III. Částice <i>sotva</i> – <i>kaum</i> .....	112
IV. Kombinace častic .....	112
2.4.2.3 Modální slovesa .....	113
I. Sloveso <i>muset</i> – <i>müssen</i> .....	113
II. Německé sloveso <i>dürfen</i> .....	113
2.4.2.4 Futurum .....	114
I. Futurum jednoduché .....	114
II. Futurum složené (Futur II) .....	115
2.4.3 Komunikační funkce víceznačných sloves modálních ( <i>muset</i> – <i>müssen</i> , <i>wollen</i> , <i>sollen</i> ) .....	115
2.4.3.1 Sloveso <i>muset</i> – <i>müssen</i> .....	115
I. Význam „potřebnostní“ .....	115
II. Význam „volní“ .....	116
III. Význam „nutnostní“ .....	117
IV. Význam „možnostní“: pouze v češtině .....	117
V. „Patřičnostní“ význam německého kondicionálu sloves <i>müssen</i> a <i>dürfen</i> .....	117
2.4.3.2 Sloveso <i>wollen</i> .....	118
I. KF nedůvěry v pravděpodobnost cizího tvrzení .....	118
II. KF periferní .....	118
2.4.3.3 Sloveso <i>sollen</i> .....	119
I. Významy ekvivalentní významům českého modálního slovesa <i>mít</i> .....	119
II. Významy a užití neekvivalentní významům a užitím českého modálního slovesa <i>mít</i> .....	119
2.4.4 Absolutní užití sloves modálních .....	122

# 3. SLOVOSLED

## OBSAH

3.1	Obecná charakteristika .....	126
3.1.1	Co je slovosled .....	126
3.1.2	Slovosled fixní a slovosled aktuální .....	126
3.1.3	Slovosled a větný přízvuk .....	128
3.2	Slovosled fixní .....	128
3.2.1	Fixní slovosled v češtině .....	129
3.2.1.1	Pozice a pořadí příklonek .....	129
I.	Obecná charakteristika .....	129
II.	Pozice příklonných morfémů .....	130
A.	Postpozice příklonného výrazu .....	130
B.	Antepozice příklonného výrazu .....	132
C.	Variabilní pozice morfémů <i>se</i> , <i>si</i> .....	133
III.	Pozice příklonek ve větách tázacích .....	135
IV.	Pořadí příklonek .....	135
A.	<i>se</i> , <i>si</i> + osobní zájmeno .....	135
B.	Příklonné morfemy ( <i>jsem</i> , ..., <i>bych</i> , ...) + <i>se</i> , <i>si</i> .....	135
3.2.1.2	Pozice a pořadí některých přízvučných zájmen .....	136
I.	Pozice zájmen <i>všechna</i> a <i>každý</i> .....	136
II.	Pořadí zájmen .....	136
3.2.1.3	Pozice adverbií a částic .....	137
I.	Pozice kvalifikačních adverbií .....	137
II.	Pozice částic .....	137
A.	„Komentářové“ částice adverbiální .....	137
B.	Částice zdůrazňující některý větný člen .....	138
3.2.2	Fixní slovosled v němčině .....	139
3.2.2.1	Obecná charakteristika .....	139
I.	Větný rámec (obecné vymezení) .....	139
II.	Větná pole .....	139
III.	Pojem ‚místa‘ ve větě .....	140
IV.	Pozice VF .....	142
A.	VF na druhém místě ve větě: ‚Kernsätze‘ .....	142
B.	VF na prvním místě ve větě: ‚Stirnsätze‘ .....	142
C.	VF na posledním místě ve větě: ‚Spannsätze‘ .....	144